

ՅԱԿՈՒ ՊԱՐՈՆԵԱՆ

I

Յակոբ Պարոնեանը մեր ազգային գրականութեան երգի-
ծարանական տեսակին դարկ տուող հեղինակութիւնն է: Երգի-
ծարանութեան ծագումը մեր գրականութեան պատմութեան
մէջ հին չէ. մեր յետևում մի դար ունինք միայն, որի մէջ
հայ ազգը քիչ թէ շատ ազատ շունչ է քաշել, ապահով և խա-
ղաղ կեանք վարել, կեանք՝ որի արդիւնքն է ներկայ գրակա-
նութիւնը, որի զարգացնողները եղել են առաւելապէս արևե-
լահայերը և մասնաւորապէս արևմտահայերից, Կ. Պոլսեցիք:
Սակայն առաջինները չեն ունեցել մինչև այժմ էլ երգիծարա-
նական որոշ, աչքի ընկնող հեղինակութիւն և ըստ այնմ էլ
դպրոց, ուստի արևմտահայ գրականութեան պատմութիւնը
քրքրենք, ուր Պարոնեանը և իր նախորդ սկսնակ երգիծարան-
ները իրաւացի կերպով մեր հետաքրքրութիւնը պիտի գրաւեն
իրանց արտադրած արդիւնքներով և առաջացրած գրական
դպրոցով:

Ի՞նչն էր առիթ տուել արևմտահայ հեղինակներին այդ-
քան շուտ՝ մեր գրականութեան դեռ մանուկ հասակում՝ զբա-
ղուելու գրական մի այնպիսի տեսակով, որը եւրոպական ազ-
գերի գրականութեան պատմութեան մէջ այնքան ուշ, գրական
բոլոր աչքի ընկնող տեսակներից գրեթէ յետոյ է ծագել և
զարգացման աստիճանին հասնել: Հարցը պարզելու համար
պատմութեան նայենք:

19-երորդ դարու սկզբներին, և դեռ էլ աւելի առաջ, երբ
ամբողջ Տաճկահայաստանը սուր ու կրակի մէջ էր, դաւառացի
հայերից շատերը զոռուելով կեանքի տարուբերումից, կեանքի
անապահովութիւնից, դիմում են դէպի Կ. Պոլիս, Ջմիւռնիա,
Բրուսա, Սէլանիկ, Միջերկրականի և Սև ծովի ափերին գտ-
նուող այն բոլոր նաւահանգստային քաղաքներում, ուր կեան-
քը այնքան էլ անտանելի և անապահով չէր. կեանքի և ինչքի
անձեռնմխելիութեան դրդող այդ գաղթականութիւնը՝ վերո-

յիշեալ քաղաքներում շուտով բազմացնում է հայ տարրը, որը հաստատուն հիմքեր է դնում հայրենիքից հեռու, այդ օտար հողերում և նոյնիսկ մի ժամանակից յետոյ մոռանում է, որ ինքը գաղթական է, իր սրտին նուիրական յուշարձաններ ունի հեռաւոր մի երկրում. հայրենիք վերադառնալու միտքը բոլորովին ջնջւում է նրա մտքից:

Գաղթական հայը այժմ գտնուելով Եւրոպայի դուան, Վոսփորի գեղածիծաղ փիերի վրայ, ձեռք է բերում բազմատեսակ յարմարութիւններ քաղաքակիրթ երկրներ գնալու, աշխարհներ տեսնելու, և շուտով Ֆրանսիան, որը եւրոպական միւս ազգութիւնների կրթարանն էր եղել, լցւում է հայ երիտասարդներով: Կ. Պոլիսը նոյնպէս, որ Ֆրանսական կուլտուրայի գօրեղ ազդեցութեան տակն էր այն ժամանակ, նպաստաւոր մի կենտրոն էր հային, այն էլ վաճառական հային՝ Ֆրանսական քաղաքակրթութեան հետ շփուելու: Թրքական գաւառական դժոխքից ազատուած հայը իրան մի անգամից դրախտունն է երեւակայում, և այն, ինչ որ Ֆրանսացու, եւրոպացու համար առօրեայ ջնջին մի իր, առարկայ է, հայի աչքին իր փայլունութիւնը կրկնապատկում, տասնապատկում է, արեւելքը՝ գաւառը, իր ամբողջ դրաւչութեամբ նրա մտքի և սրտի հետ չի խօսում, արեւելքը, որի անունը միայն գիտութեան դափնիներով պատած եւրոպացու գլուխը անթիւ Ֆանտազիաներով է լեցնում, յափշտակուելու և եղեմային անուրջներ յօրինելու արբշիւ մտածմունքը ներշնչում: Հոգեբանօրէն էր հայի վարմունքը, որովհետեւ հեռուից իրերը գեղեցիկ են երևում, վասնզի մարդը սիրում է միշտ անծանօթը. թշուառ հայը իրաւունք ունէր, երբ հեռաւոր, օտար աշխարհով, և նրա քաղաքակրթութեամբ էր ոգևորւում, նրա գիրկն՝ ընկնում, որովհետեւ այնտեղը ընչքի ազատութիւն և կեանքի լոյս կար: Հոգեբանական այս պատճառները պարզօրէն ցոյց են տալիս արեւմտահայի՝ իր ազգայնական կեանքից խուսափելու և Ֆրանսական կուլտուրային յարելու իրաւացիութիւնը. սակայն դրա հետեանքը այն է լինում, որ նա իր ունեցած հիմնաքարից՝ ազգայնական ինքնուրոյնութիւնից զրկւում է, որից նա արդէն վաղուց զգուել էր և որից նա այլևս ոչ մի լաւ բան չէր սպասում: Այնուհետեւ գաղթական հայը աշխատում է իւրացնել, պատուաստել իր մէջ այն, ինչ որ իր ցեղական ոգուն համապատասխան չէր և իրան համար անմարս էր:

Ուրեմն մի կողմից արեւմտահայը կորցնում է իր ազգայնական անհատականութիւնը, իսկ միւս կողմից չկարողանալով ուրիշի ունեցածը սեփականացնել՝ մնում է երկու ալիքների

մէջ տեղը. այժմ նա հայ չէ, որովհետև հեռացել է նրանից, և ոչ էլ ֆրանսացի, որովհետև չի մտեցել և շողկապուել նրա հետ. կիսազարգացման այս աստիճանը պատճառ պիտի դառնար այն բանի, որ նա այնուհետև չկարողանար իրերն այնպէս ճանաչել, ինչպէս նորմալ, իսկական վիճակում եղած մարդը. այն, ինչ որ ֆրանսացին օրինաւոր և բնական է համարում, հայը օտար և անսովոր է տեսնում. ուրեմն արեւմտահայը որք ընտրէր. ի հարկէ ոչ մէկը հիմնովին. ուստի կեանքի մասին նրա ունեցած հասկացողութիւնները, բարոյական սկզբունքները պիտի տատանուէին և կործանուէին, բարքերը պիտի ապականուէին, բնաւորութիւնները այլասեռուէին: Այդպէս էլ լինում է:

Բայց կեանքը կանգ չի առնում: Մի երևոյթից ծնունդ է առնում մի ուրիշը. և բարքերի ապականութիւնը իր դէմ դուրս է բերում այնպիսի մարդիկ, որոնք հասկանալով կեանքի ապականութիւնը, աղղայնութեան բնաջնջումը, նրա բարոյական անկումը՝ ձեռք են բարնում գրականութեան միջոցաւ արմատախիլ անել այդ հազարազլխեան աղէտը: Կեանքը այլասերող այդ օտարամտութիւնից և քաղաքակրթութեան սխալ ըմբռնումից ծագումն է առնում երգիծարանութիւնը, մարդիկը և նրանց աղտեղի բարքերը ծաղրող գրականութեան այն տեսակը, որի նպատակը պիտի լինէր ժողովրդի պակասութիւնները հեզնել, և հարուածել անխնայ կերպով նրա յիմարութիւնները:

Գրապէտի այդ վեհ կոչումը արեւմտահայերից Ռշտունին է լինում՝ որ նախ իբրև դերասան, և յետոյ իբրև կատակերգակ՝ իր վրայ է առնում. առաջին անգամ նա է մեծ զարկ տալիս երգիծարանութեան իր մի քանի գրուածներով, որոնք կատակերգական են և ոչ երգիծարանական. նրա յաջող գրուածներից և 90-ական թուականներին գրած «Հայր Զոհրաբ. Կարկատանքեան» կատակերգութիւնը: Այնուհետև Խորէն Նարբէյը, Վահան վարդապետ Պարտիզակցին, առաջինը իր «Ալաֆրանկա» և երկրորդը իր «Գազիկ Բ.» գրուածքներով յայտնի են իբրև կատակերգակներ. նոյնպէս այդ գրուածները այնքան էլ յաջողութիւն չեն գտնում. դրանց մէջ գործող անձինք բոլորն էլ տղամարդիկ են, և ոչ մի կին գործող անձ, որով նրանց գրուածները կիսով չափ իրանց արժէքը կորցնում են: Կատակերգութիւն փորձել են դրել նոյնպէս Մատթէոս Մամուրեան, Պէշիկթաշեան, որի «Երեք քաջերը» և «Աւազակները» այնքան էլ յաջողուած պիէսներ չեն. փորձեր են արել նոյնպէս Թէրզեան, Տիրան Փափաղեան և այլք, բայց դրանք բոլորն էլ արուեստագէտից պահանջուելիք բարձրութեան աստիճանը չունին:

Ի միջի այլոց կարելի է յիշել ուսանայ մի քանի հեղինակներ, որոնց շատ քիչ է յաջողուել երգիծարանական մի երկ արտադրել և գրական որոշ դպրոց հիմնել: Գամառ-Քաթիպան ոտանաւորի ձևով մի քանի յաջողուած կտորներ ունի. Սունդուկեանը նոյնիսկ, որ ուսանայերի մէջ իբրև դրամատուրգ աչքի է ընկնում, մինչև հիմա չի տուել երգիծարանական մի կատարեալ աշխատութիւն. փորձեր են արել նոյնպէս ուրիշներ, բայց Պարոնեանն է, որ իբրև արևմտահայ հեղինակ՝ իրաւացի կերպով իր վրայ դարձնում՝ իբրև իսկական երգիծարանի, նրա գրուածները կարգացող կամ նրա պիէսներին հանդիսատես եզող, հասկացող հասարակութեան ուշադրութիւնը:

II

Հայ գրականութեան մէջ Յ. Պարոնեանի կատարած դերը հասկանալու համար, անհրաժեշտ է համառօտակի նկարագրել նրա կեանքը, ծանօթանալ այն շրջանին և միջավայրին, որի մէջ ապրեցաւ նա: Որովհետև շատ քիչ գրագէտների վրայ կեանքն ու միջավայրը այնքան խորունկ ազդեցութիւն են թողել, որքան Պարոնեանի վրայ. ինչպէս որ այդ մասին վկայում են նրա անձնական ծանօթները և ինչքան որ նրա գրուածներին կարելի է եզրակացնել: Այդ կեանքին նա ազդուած է եղել, իւրացրել այդ կեանքին թէ լաւ յատկութիւններ և թէ շատ թերութիւններ: (Տես «Ծաղիկ» 1895 թ. յուն. 3 համար, 466 երես):

Պարոնեանը շատ օրիգինալ անձնաւորութիւն է եղել *). նրա կեանքը իր գործի նման զուարթ չի եղել. տխուր և սովորական մի կեանք է վարել: Բնիկ ազրիանապոլսեցի՝ ծնունտով 1840 թուին՝ սկզբնական կրթութիւնը ստանում է տանը. 1865 թուին 15 տարեկան պատանին մտնում է տեղական Արշակունեանն ուսումնարանը, ուր ներսէս Վարժապետեանի խնամակալութեան և հովանու տակ երեք տարի մնում

*) Գրուածքի համար օգտուել եմ հետևեալ աղբիւրներից. Ա) 1893 թ. «Ծախիս». Յունուարի № № 2, 3, Արշակ Զօպանեանի յղուածը՝ կատակերգութեան ծագման մասին: Բ) «Ծախիս» 1893 թ. № 7. Տիգրան Արփիարեանի՝ Յիշողութիւններ Յ. Պարոնեանի մասին: Գ) «Ծաղիկ» 1895 թ. յունիս. Ա. Զօպանեանի յղուածը՝ Պարոնեանի կենսագրութիւնը: Դ) Арм. беллетристы стр. 413. А. Паронянъ. биографическій очеркъ. А. Хотисовъ:

է: Դատելով «Ազգային Ձոջերի» մէջ իր մասին տուած կենսագրականից (335 եր. Ազգ. Ձոջ.) այդ ուսումնարանը կանոնաւորներէից չէր. ուսուցչական խմբից և դպրոցական զբաղմունքներէից մեծ բան չէր կարելի յուսալ. այնպէս որ Պարոնեանը այդտեղից շատ բան հետը տանել չէր կարող. միայն լաւ, կանոնաւոր հայերէն գրելու չափ լեզու է սովորում, տեղեկանում Ֆրանսերէն, իտալերէն և բուլղարերէն լեզուներին (Ազգ. Ձոջ. 280 եր.): Վերջացնելով Ադրիանապոլսի հայկական ուսումնարանը, այնտեղը ուսուցիչ է կարգուում. բայց շուտով թողնելով այդ պաշտօնը, ներսէս Վարժապետեանի միջոցաւ մտնում է տեղական յոյն վարժարանը, ուր յունական լեզուի դժուարութիւնները միայն սովորելով, ինչպէս յիշում է ինքը, այնքան է առաջ գնում այդ լեզուի մէջ, որ կարողանում է հին յոյն կլասիկ հեղինակներից ազատ օգտուել. մի տարուց յետոյ դուրս է գալիս այդ ուսումնարանից և մասնաւոր դասերով է զբաղուում:

Բնութիւնից ուսումնասիրաւ մէկը լինելով իր դպրոցական դասերի գծով կրկնութեամբ միայն չի բաւականանում, այլ իր ինքնագիտութիւնը լրացնում է ինքնաշխատութեամբ և ընթերցանութեամբ: Իր գրուածներից տեսնում ենք, որ նա բաւական ծանօթ է ընդհանուր պատմութեան, ազգային պատմութեան, ընական գիտութիւններին և գլխաւորապէս գրականութեան: Մասաւորապէս օտար հեղինակներին. յունարէնի միջոցաւ տեղեակ է յոյն դասական արուեստագէտների աշխատութիւններին. Հոմերոսի, Էսքիլի, Սոփոկլի, Եւրիպիդի և Արիստոֆանի գրուածները նրան շատ ծանօթ են: Միւս կողմից էլ բաւականաչափ Ֆրանսերէն և մասամբ էլ լատիներէն իմանալով՝ նա ծանօթանում է լատին հին հեղինակների ընագրերին և թարգմանութիւններին. Լիւցիան, Վիրգիլիոս, Ուլրատիոս, Իւլիենալ, Ուլիտիոս, Թեսաւրոս և ուրիշներ. անծանօթ չեն Պարոնեանին: Նա կարգացել է նոյնպէս սպանական գրուածների ֆրանսական թարգմանութիւնները. իսկ որ գլխաւորն է՝ ֆրանսական բուն ազգային հեղինակները նրա համար ամենից սիրելի են եղել քան թէ միւսները. Բուայօյի, Ժան-Ժակ-Ռուսօյի, Ալեքսանդր Դիմայի և մասնաւորապէս Մոլիէրի գրուածները նրա առօրեայ զբաղմունքի նիւթն են կազմել:

Յիշեալ օտարազգի հեղինակներից ամենից շատ նրա վրայ ազդել են Արիստոֆանը և Մոլիէրը. այդ ազդեցութիւնը ինչպէս կը տեսնենք, շատ մեծ է եղել նրա վրայ:

Կեանքի հոսանքը Պարոնեանին շուտով Կ. Պոլիս է նետում. մի քաղաք, որը, իրաւամբ կարելի է ասել, Պարոնեա-

նին երգիծարան դարձրեց: Դեռ մանուկ հասակից, ուսումնաբանում եղած ժամանակ, աշակերտական նստաբարանի վրայից գրում էր ծիծաղաշարժ ոտանաւորներ. դեռ վաղ մանկութիւնից սկսած, իմանալով իր իսկական կոչումը, իր դործունէութեան իսկական ճանապարհի վրայ է ընկնում. դա երգիծարան գրագէտի ուղին էր:

1860 թուականին պատանի իւմորիստը յայտնի է դառնում իր «Արևելեան Ատամնաբոյժ» անդրանիկ գրուածքով, որը՝ չունենալով առանձին գրական արժանիք՝ թէև որոշ յաջողութիւն չի գտնում, բայց այդ գրուածքը այն կողմից է կարևոր, որ դրանով Պարոնեանը երեւան է գալիս վերջնականապէս իբրև երգիծարան գրական ասպարէզի վրայ. (տես АРМ. Белл.): Այդ ժամանակից սկսած Պարոնեանը տալիս է գրական-երգիծարանական իր առաջին «Բողոքները», որոնք յետոյ աւելի զարգացած ձևակերպութեամբ հանդէս են գալիս նրա «Ազգային Ջոջերի» և «ՈՒկարի» մէջ: «Արևելեան Ատամնաբոյժի» երևալուց յետոյ, մի ժամանակ աշխատակցում է «Տֆրատ» շաբաթաթերթին և շուտով խմբագիր է դառնում նոյն թերթին. նա անցնում է մի այնպիսի թերթի գլուխը, որի նիւթը երգիծարանութիւնն էր, ժողովրդին սիրելի, նրան հետաքրքրող և գուարճացնող գրական տեսակը. բայց այդ գրագործները Պարոնեանին պարելու չնչին միջոց անգամ չտուաւ. նրան, որ իր կեանքի մէջ—ինչպէս պիտի տեսնենք—աշխատած էր մի դիրք, մի «գիւրակեցութիւն ստեղծել», մի անկախութիւն ձեռք բերել, և թէև նրա գրուածները, մանաւանդ «ՈՒկարի» համարները, Կ. Պոլսոյ հայ ազգաբնակչութեան համար «ամենօրեայ կեանքի պէտք» էին դարձել, բայց քչերն էին որ փողով գնում էին և շատերը, որոնք ձրի օգտոււմ էին նրա գրուածներից. պատճառը այն պարզ իրողութիւնն էր, որ ժողովրդի համար զբքի, լրագրի փող տալը շատ ծանր էր թւում: Եւ երբ Պարոնեանը «Տֆրատի» խմբագրութիւնից յետոյ և միաժամանակ էլ «Մեղուի» խմբագրի օգնական լինելուց յետոյ, յանձն է առնում այս վերջին թերթի խմբագրութիւնը. ահա թէ «Մեղուի» նախկին խմբագիր-հրատարակիչը՝ Սվաճեանը՝ Բնչպիսի ազդ է հրատարակում այդ առթիւ. «Գրելու կարող և «Մեղուի» արգիւնքով անօթի մնալը յանձն առնող անձ մը գտնելը դժուար էր, բայց գտնուեցաւ»: Եւ Սվաճեանը իրաւունք ունէր ուրախանալու իր արած գիւտով: Պարոնեանը անձնագոհութեամբ յանձն է առնում «Մեղուի» խմբագրութիւնը 1872 թուին. մի թերթ էր այդ, որը իր բաժանորդների քննութեան պատճառով մի խմբագիր անգամ չէր կարող պահել:

Հետաքրքիր և կարևոր է Պարոնեանի գործունեութիւնը այդ շրջանում. նրա սուր, աշխոյժ, դիտող խելքը՝ նրա աչքին բաց է անում շուտով տձև, ծիծաղելի ամբոխի ներքին էութիւնը. ոչ մի մանրամասնութիւն նրա աչքից խուսափել չէ կարող. այդ պատճառով, երբ նա իր ձեռքն է առնում խումբազրական պաշտօնը, մի անգամից ընդհանուրի ուշադրութիւնը դարձնում է իր վրայ՝ իր մերկացնող նկատումներով. նրան ճանաչում և նրա մասին խօսում են իբրև վստահաւոր մարդու մասին:

Այժմ արժէ հարցնել թէ ի՞նչ դեր էր կատարում «Մեղուն» տաճկահայոց և կամ մասնաւորապէս ասած՝ պոլսահայ գրական ասպարիզում:

«Մեղուն» պատուաւոր լրագիր էր, Խրիմեանին կողմնակից, յառաջդիմական ուղղութեան պատկանող մի օրգան: Ուրեմն «Մեղուի» նշանակութիւնը շատ մեծ էր այդ ժամանակ. իբրև «անդրանիկ հայ զաւեշտական թերթ» անխնայ խայթում էր ժամանակակից բարքերը, հասարակական ընտանեկան տրգեղ երևոյթները, այդ կոչումը իրանց վրայ էին առել «Մեղուի» աշխատակիցները «իրականի գիտակցութեամբ ըմբռնուած». այդ դերն էր պատճառը, որ թերթը նիւթական անապահով վիճակի մէջ էր, այն հասարակ պատճառով, որ ժամանակի հարուստ աղաները չէին կարող հարկաւ իրանց անդրանիկ որդու ոտնձգութիւնները տանել:

Ահա հէնց այդ ժամանակ Պարոնեանը իր վրայ առնելով մի այդպիսի պատասխանատու պաշտօն, ինքն էլ արդէն նիւթապէս անապահով մի մարդ, պարզ է որ շատ դժուարութիւնների պիտի պատահէր. սակայն նա—առանց վհատելու և լրագրի մերթ առ մերթ դադարման վրայ ուշադրութիւն դարձնելու՝ իր կոչմանն է ծառայում անվհատ, և իրան միայն յատուկ հանճարով՝ տալիս է ժամանակակից եկեղեցականների կեանքին, ազգային վարչութեան, լրագրութեան, գրականութեան, թատրոնին, ընտանեկան կենցաղին համայնապատկերը. մի պատկեր է այդ, որը նրա ապագայ գրուածներում հետզհետէ աւելի երփներանգ և գունագեղ է դառնում, իւրաքանչիւր տեսարանում աւելի է պարզում, և ռելեֆ կերպով ներկայանում կեանքը իր բազմակողմանի այլանդակութիւններով. և հէնց «Մեղուի» խմբագրութեան ժամանակից սկսած նրա խիստ, որոշ և յաջող նկատումները «փեթակէն թռչող վազվազկոտ մեղունների» նման կերթան խայթելու ջոջն ու բարեկեցիկը, եկեղեցականն ու թաղականը, դերասանն ու խմբագիրը: «Մեղուն» Պարոնեանը ամենից աւելի անխնայ և վստահ հար-

ուածում է մասնաւորապէս հոգևորական դասակարգը. թէև այդ մասին յետոյ էլ չի մոռանում, բայց այդ ժամանակում աւելի զրգուած և կատարած է երևում նրանց դէմ. կծու ակնարկներով քննադատում է մի եկեղեցականի վարմունքը. մի եկեղեցականի, որը մայրաքննադատից երկար տարիներ չէր ուզեցել հեռանալ, և երբ նա Կ. Պոլսին մերձակայ մի կարևոր թեմի առաջնորդութիւնից էլ հրաժարւում է, Պարոնեանի նրբամիտ հեգնութեանն է առարկայ դառնում, «Մեղուի» հետեւել ազգաբարութեան առիթ է տալիս. «Կը լսենք թէ պատրիարքաբանը իր անշարժ կալուածներուն տետրակլին մէջն է անցուցեր այդ եկեղեցականը»: Այդպիսի յարձակումները սիրելի են միայն արուեստագէտներին. մանաւանդ երբ նրանք իրանց եսական գծով հաշիւներով չեն առաջնորդուած:

Միւս կողմից «Մեղուի» միջոցաւ Պարոնեանը քննադատում է ժամանակակից լրագրութեան վիճակը, հասարակական և դրական գործիչների և այլոց գործունէութիւնը. վերջնականապէս իր դէմ գրգռելով ամբողջ հասարակական կազմը և դրա հետ միասին զրկուելով նիւթական առանց այն էլ սակաւ վարձատրութիւնից: Պարոնեանը «Մեղուի» մէջ տուել է 30-ի չափ ծաղրապատկերներ. օրինակ, ուսումնական խորհուրդը 12 տարուայ անդամալոյծի ձևով է պատկերացրած. լաւ են մտածուած կանանց արուեստական կուրծքերը և մազերի բրգաձև արդուզարդերը ծաղրող ծաղրապատկերները:

Սակայն այդ ժամանակ բազդի անիւր այլ կերպ է տնօրինում Պարոնեանի ճակատագիրը: Մինչ մարդկանց մի ահագին բազմութիւն արհամարհանքով և թշնամութեամբ էր վարձատրում նրա արժանիքը, միայն մի թոյլ և երկչոտ արարած համարձակուում է յայտնել նրան իր համակրանքն ու սէրը: Ահա թէ Պարոնեանի անձին մօտիկ մի ժամանակակից ինչ յիշողութիւններ է տալիս այդ մասին: (Տես, «Մասիս» 1893 թ. համար 7, Տիգրան Արփիարեանի յօդուածը):

1873 թուին Պարոնեանը Օրթա գիւղում ծանօթանում է մի աղջկայ հետ, Սաթենիկ անուամբ. «Ձուարթ և ցնծուն մի աղջիկ էր նա, կապոյտ սիրուն աչքերով, մութ-խարտեաշ, գանգուր մազերով, որի ներկայութիւնը ուրախութիւն կը պատճառէր ամենքին. ինքն էր, որ խաղեր կը ստեղծէր, երգեր կ'յօրինէր, ծաղկի փունջեր կը կապէր»: Իսկ էդիրնէցին (Ադրիանուպոլսեցին), ինչպէս որ Պարոնեանին անուանում էին, այդ ժամանակում թողած տպաւորութեանը նայելով զատ լուրջ դէմք մը ունէր, լուրջ խօսուածք մը, սակայն տեսակ մը իրարանցում առաջ բերած էր ընտանեկան շրջանակներու մէջ. կիները կը փսփր-

սային իբրարու՝ «շարիվարի կը գրէ» և կը զգուշանային իրմէ-
 շատ կը կարդար և քիչ կը գրէր, սովորաբար Մոլիէրի կամ
 Բուալօյի հատոր մ'ունէր ձեռքը, պատուանին քովը, ուր կ'ա-
 ուանձնանար երեկոները: Եւ ահա այդ առանձնակեաց և մեկա-
 մաղձութեան անձնատուր եղած Պարոնեանը, կըր երեք տարի
 յետոյ կրկին պատահում է Սաթենիկին, նրան աւելի գեղեց-
 կացած և զգալապէս զարգացած է գտնում. իրան համակրող
 այդ էակը ծանրախոհ մի երևոյթ էր ստացել. առաջին տարի-
 ների զուարթութիւնը նրանից խոյս էր տուել, նրա ժպիտի մէջ
 մի ստուեր և նայուածքի մէջ մի երազուն բան էր նշմարում.
 սիրոյ անծանօթ յուզմունքը և այդ ծաղկատի էակի անդրանիկ
 համակրանքն ու սէրը արձագանք են գտնում «Մեղուի» խմբա-
 գրի վհատած և լքուած սրտում. նա, որ հանրութիւնը սկեպ-
 տիկաբար ծաղրել էր, նա, որի գրչի տակը «Մեղուի սուր խայ-
 թոցներով ծաղրուած և արհամարհուած էր» սիրոյ խանդավառ
 պաշտամունքը, նա, կեանքի յուռետես մեկնիչը, այլ կերպ է բա-
 ցատրում իր սեփական զգացմունքը և ուրիշ տեսակ է արձա-
 գանք տալիս մարդկային սրտի այդ կախարդիչ ակկորդին: Թէ
 այնուհետև Պարոնեանին սիրոյ ուժանը ի՞նչ վերջաւորութիւն
 է ունենում, այդ մասին կարելի է չհամաձայնել նրա այս
 կենսագրութիւնը տուողի հետ. ձեռքի տակ ունենալով և
 ուրիշ ակնատես, ծանօթ անձերի տուած տեղեկութիւն-
 ները, կարող ենք այսքանն ասել, որ Պարոնեանի կեանքի վեր-
 ջալոյսը նրա ընտանեկան օջախը այնքան պայծառ չի լուսա-
 ւորում, այլ աւելի մռայլ, ցաւալի և տխուր է դարձնում. և
 դրա պատճառը ինքը Պարոնեանն էր:

Անցած այդ երջանիկ օրից մի փոքր ժամանակ, Պարո-
 նեանը ունեցաւ իր առանձին օրգանը «Թատրոն» անուամբ:
 Այդ մի զաւեշտական թերթ էր կարիկատուբաներով զարդա-
 րուած, որի ծրագիրը նոյնպէս այն էր, ինչ որ «Մեղու»-ինը—
 ձաղկել, մտրակել կեղծն ու ծիծաղելին. ուրեմն կրկին նա իր
 կոչման զլուխն է անցնում. ունենալով այժմ իր սեփական օր-
 գանը, նա այլևս ոչ մէկից չէր քաշուած և ոչ ոքին չէր խնա-
 ոււ. ազնուականութիւնը կամ աղայականութիւնը, հոգևորա-
 կանութիւնը և վաճառական դասակարգը կրկին ու կրկին ան-
 վերջ ծաղրի և խայտառակութեան են ենթարկուում. այդ մըտ-
 րակումները նորէն վրդովում են Կ. Պոլսոյ իմաստակ գրագէտ-
 րերին և երես առած. մեծամեծներին, որի հետեանքը այն է լի-
 նում, որ «Թատրոն»-ը չորս տարուայ ընթացքում ութն ան-
 գամ դադարեցնուած է; և չորրորդ տարուայ վերջում ընդ միշտ
 խափանուած է: Ի՞նքը հեղինակը այսպէս է ասում լրագրի խա-

փանձան առթիւ՝ ՎՊ հանդէսը դադարեցրին, ինչո՞ւ նրանք ինձ թշնամի էին համարում, որովհետեւ ես յարձակուեցայ պատրիարքարանի սափրիչի վրայ»:

Չունենալով այլևս իր սեփական օրգանը, նա սկսում է աշխատակցել շատ թերթերի. Կ. Պոլսում՝ «Հայրենիքին», «Արարատին», «Առյսին»։ Իսկ Կովկասում «Փորձին» «հոսհոս» կեղծ ստորագրութեամբ։ «Փարոսին», «Արձագանքին» «լուսարար» կեղծ ստորագրութեամբ։ Յօդուածները գրւում էին աշխոյժ, գործնական և սրամիտ. հետաքրքիր է դրանց նիւթը. մեծ մասամբ նրան զբաղեցնում են այդ ժամանակուայ հասարակական կեանքը, ժամանակակից հարցերի քննադատութիւնը և զբախն ու մանկավարժական ասպարիզում գործող անձանց գործունէութեան դատափետումը. այդ ժամանակից սկսած միայն արեւելահայերը ծանօթանում են Պարոնեանի անձի և գրուածներէ հետ:

1878 թուին Պարոնեանը հաւաքեց զանազան մարդկանց մասին գրած իր սարկաստիկական կենսագրականները և հրատարակեց «Ազգային Ջոշեր» վերնազրի տակ առանձին գրքով, որի մէջ զանուում են քսան և վեց կենսագրութիւններ. իւրաքանչիւրի կենսագրութիւնը սկսում է մանկութիւնից և հասնում մինչև կեանքի վերջին օրերը. լաւ կենսագրականներիցն մէկն է «Սորէն Գալֆայեան»-ը, որը Պարոնեանի այդ գրքի միակ իսկական սարկաստիկ հատուածն է. միւս կենսագրութիւններից յայտնի յաջողուածներն են «Գրիգոր Արծրուն»-ու, «Յովսէփ Շիրմանեան»-ի և «Մտեփան Ասլանեան»-ի կենսագրականները:

«Ազգային Ջոշերով» Պարոնեանը իր արժանի տեղն է գրաւում հայ գրագէտների շարքում. սակայն մերկացնող ոճը, ազատ մտքերն ու համարձակութիւնը նրա թշնամիների թիւը առանց այն էլ բազմացնում է: Հետաքրքիր է նրա վիճակը այդ ժամանակ. հալածուելով և անարգուելով ամենքից, նա չի լուում սակայն. համարձակ և յանդուգն նա առաջ է դնում խայթելով աջ ու ձախ և բազմաթիւ արատներ մերկացնելով, երբէք ի նկատի չունենալով իր նիւթական անապահով գրութիւնը: Նրա բարեկամները պատմում են, որ նա առաւօտեան իր ուտելիքի մասին ոչինչ հաստատ բան չէր կարող ասել: (Տես Արմ. Բել. 413 եր.:) Գրական գործունէութիւնը, ինչպէս մեզանում ամեն տեղ, նոյնպէս և Կ. Պոլսում հայ գրագէտին իր աշխատանքով ապրելու հնարաւորութիւն չէր տալիս: Ուստի Պարոնեանը ստիպուած է լինում առ այժմ թողնել իր իսկական վեհ կոչումը, մտնել սովորական, առօրեայ սև աշխատանքի մոռայ աշխարհը: Այդտեղ նա շփուում, աւելի ևս մօտից ծանօթանում է մարդ

կոչուած արարածի հազար ու մի այլանդակութիւնների, անթիւ թերութիւնների հետ, որի ալիքներից ինքն էլ յաճախ ստիպուած էր տարուբերուել և տատանուել, բայց որոնց դէմ նա կռուել էր և պիտի կռուէր մինչև կեանքի վերջը:

Բերայի հեռագրատանը նա բաւական ժամանակ պաշտօնավարութիւն էլ յանձն առնում, յետոյ իբրև հաշուապահ այս այն վաճառականի մօտ տեղ է փնդոտում. ազգային պաշտօնների էլ ձեռնամուխ է լինում, պատրիարքարանի և երբեմն էլ միացեալ ընկերութեան քարտուղար դառնում, յետոյ «Ազգային ժողովների» ատենադպիր և ապա Ադրիանապոլսի կողմից երեսփոխան է ընտրուում: Այսպիսի խառն կեանքի մէջ ապրելով՝ նա թէև մանրամասն ծանօթացել է կեանքի բազմազան երեւոյթների և կողմերի հետ, բայց միև կողմից էլ քիչ ժամանակ է ունեցել զբաղանութեամբ ղրադուելու և իր գրուածները շտապ գրչի արդիւնք լինելով ի հարկէ պիտի ունենային թերութիւններ, անհարթութիւններ, որոնք գեղարուեստական երկի փայլն ու աղնութիւնը նսեմացնել կարող են միայն:

«Ազգային Զոյներին» հետևում են «Պոստ մը Կ. Պոլսոյ թաղերուն մէջ» և «Մեծապատիւ մուրացիկանները». առաջինում նկարագրուած են Կ. Պոլսի հայկական թաղերը, իրանց բնորոշ կողմերով, բնակիչների նիստն ու կացը և դպրոցները, որոնք «փոշի ցանելու հաստատութիւններ» են անուանուած: Իսկ «Մեծապատիւ մուրացիկանների» մէջ դուրս են բերուած հայ տիպեր՝ հանճար չունեցող գրագէտը, լիբը, բուլվարային խրմբագիրը, անյայտ զբաղմունքի տէր մարդիկ, որոնք ինչպէս ագուաններ հետևում են որսին, և ազահօրէն յարձակոււմ են նրա վրայ՝ նրանց կողոպտելու նպատակով:

Այդ գրուածքներին հետևում է նրա «Ծիծաղը», ուր այլարանական ձևով—կենդանիների բերանով—ծաղրոււմ են Կ. Պոլսի գրական գործիչներից շատերը:

Գալիս են ութսունական թուականները. Պարոնեանի նիւթական գրութիւնը սարսափելի է դառնում. նրա գրական աշխատանքը կարծես միտք չունէր երբէք նրա վիճակը ապահովացնելու ուստի նա սկսում է մտածել ապրելու մի միջոց հնարելու համար. ազգային և մասնաւոր հաստատութեանց մէջ այլևս նրան պաշտօն չէին տալիս, իւրաքանչիւր տեղում նրանցից մի որևէ մէկը խայթուած, անարգուած էր. շուտով նա սկսում է ուտելիզն նիւթերի մի առուտուր. և երբ նա այնքան փող է հաւաքում, որով հնարաւոր էր մի լրագիր հրատարակել, սկսում է իր «Նիկար» նշանաւոր լրագիրը. միև կողմից, ինչայելով իր նիւթական միջոցները, և թերթի ցրուիչն էլ ինքը լինելով՝ այդ

Թերթում Պարոնեանի գրիչն աջ ու ձախ իր թոյնն է թափում. «քաղաքավարութեան ֆնամներ» վերնագրի տակ լոյս են տեսնում մի շարք յօդուածներ, որոնց մէջ ամեն դասակարգի մարդիկ Պարոնեանի ծաղրից և երգիծանքից իրանց որոշ բաժինն են ստանում: Սակայն ուտեստի վերարերեալ առևտուրը յաջող չէր. միև կողմից «Նիկարի» համարձակ ձայնը նորից հալածանքներ է առաջ բերում սրամիտ խմբագրի դէմ. նա այնքան նեղ դրութեան մէջ է ընկնում, որ 1890 թուին 29 ապրիլին, Կովկասի Թերթերից մէկին գրում է. «Ես պատրաստ եմ ձեր Թերթին աշխատակցելու, միայն խնդրում եմ ինձ հաղորդէք նախ՝ Թերթը ի՞նչ ուղղութեան է պատկանում և երկրորդը՝ ձրքան Թերթ հարկաւոր է գրել, որպէսզի ամսական քսան բուրլի ստանալը կարելի լինի».

այդպիսի մի նամակ կարող էր գրել Պարոնեանը, երբ քաղցից մեռնելու երկիւղ կար. իսկ այդ դրութեան մէջ իր բերնից կտրելով սեփական օրգանը պահպանելու յետևից էր ընկել: Կեանքի գաղափարական կրօնից ունեցած վաստակարեկութիւնը, հոգեկան լքումը և միև կողմից էլ ծառայութեան և գրականութեան մէջ ունեցած լարուած աշխատանքը, վերջնականապէս սպառում են նրա ոյժերը. հին ցաւը երևան է գալիս, իսկ բժշկուելու ոչ մի միջոց. և 1891 թուի մայիսի 27-ին երկուշաբթի օրը մեռնում է Պարոնեանը, մաշուած թոքախտից, աղքատութեան և միջակութեան մէջ:

Պարոնեանի մահուանից յետոյ միայն, ինչպէս միշտ պատահում է մեր մէջ, ամենքը հասկացած գրագէտի մեծ արժանիքը և նշանակութիւնը, գրագէտ՝ որ ցաւել էր ազգի բարոյականութեան անկման վրայ, տալիս են նրան իր թաղման ժամանակ այն պատշաճաւոր յարգանքը, որին արժանի էր հայ մեծ հեղինակը իր կենդանութեան ժամանակ. ի զուր չէ որ հայի առածների մէջ կայ հետևեալ ասացուածը որ հայ ազգի քնաւորութիւններից մէկն է որոշում.— «Գնա մեռիք, արի սիրեմ»: Թաղմանը ներկայ էին երկու արքեպիսկոպոստներ, չորս եպիսկոպոստներ, հոգևորականների մի մեծ բազմութիւն. ժողովուրդը խռոտած հետևում էր հանգուցեալ հեղինակի սև և մուայ դագաղին և գլխիկոր ուղեկցում յուղարկաւորութեան հանդէսին: Խորէն Նար-բէյը, որը ենթարկուած էր տաղանդաւոր հեղինակի սուր երգիծանքին, յիշելով Պարոնեանի տխուր և միայնակ կեանքը, ուղղակի ասաց, որ Պարոնեանի գրուածները անմահ են: Այնուհետև յուղուած և վրդովուած՝ վերջին հրաժեշտը տուեց հանգուցեալ գրագէտին, իր մտերիմ ընկեր Յովհաննէս էֆ. Սէթեանը, իր խօսքը վերջացնելով հետևեալ խօս-

քերով. «Ո՛վ առանց խղճի խայթի կը համարձակուի ասել, որ Պարոնեանը իր կեանքի ամենադժուար ընդհանրին չի ունեցել բաւականաչափ անվեհերութիւն և հաստատակամութիւն»։ (տես Арм. Белл.) Իսկ այդ մասին ինքը Պարոնեանը ասել էր. «տաղանդը, հանճարը առանց քաջալիբրութեան կը մեռնին»։ (տես, «Մեծապատիւ Մուրացիաններ», 113 երես)։

Բացի վերոյիշեալ երկերից, Պարոնեանը ունի նաև անտիղ գրութիւններ. մի քանիսը կիսատ թողած, օրինակ «Պոռյզ»։ Նա զբաղուած էր թարգմանութիւններով. օր. հին գրականութիւնից՝ իրան սիրելի գրութիւններից, հայերէն է թարգմանել Լիւցիանի երկերից «Աստուածների խօսակցութիւնը» և «Մեռեալների թագաւորութեան մէջ խօսակցութիւնը»-ը։ 1892 թուին Պարոնեանի գործերը Թիֆլիսում հրատարակուած են։ «Խիկարից» վերցնելով «քաղաքավարութեան փոստերը» վերնագրով յօդուածները հրատարակուած են առանձին գրքոյկով. «Ազգային Ձոջերը» երկրորդ անգամ տպագրուած է (Ա. տպագրութիւնը եղել էր Կ. Պոլսում)։ Իսկ «Մեծապատիւ մուրացիաններն» էլ թատերգութեան փոխուելով ներկայացուած է Թիֆլիսի բեմի վրայ։ Կ. Պոլսում և Թիֆլիսի թերթերում «ճոսոստ» ստորագրութիւն կրող նրա մի շարք յօդուածներն էլ հրատարակուած են «ճոսոսի Ձեռագրերը» վերնագրով, առանձին գրքոյկով. նրա գրութիւններից արեւելահայերին ամենից աւելի դուր է գալիս «Մեծապատիւ մուրացիանները» որը մինչև հիմա երեք տպագրութիւն է ունեցել և սպասուել է։ Սակայն այդ երկերի հրատարակութիւնից չօգտուեցան երբէք ոչ Պարոնեանի այրին, և ոչ էլ նրա որդը. թէև արժ. Գիւտ քահանայ Աղանեանը Պարոնեանի գրութիւնը հրատարակութիւնը ստանձել, և մի ժամանակ հետաքրքրուել էր Պարոնեանի թշուառ ընտանիքին օգնել այդ հրատարակութիւնների օգտով, բայց չիմացուեց որոշ, թէ արդեօք խեղճերը մի բան ստացան թէ ոչ։

III

Ահաւասիկ, համառօտակի յիշելով Պարոնեանի կեանքը։ Այժմ՝ նայելով նրա գրութիւններին, տեսնենք թէ Պարոնեանի նկարագրած կեանքը թիւսի բովանդակութիւն ունի և թիւսագրեցութիւն է թողել նրա վրայ այդ կեանքը։

1850-70 նոյնիսկ 80-ական թուականներում Պարոնեանը զբաղուել է լրագրական գործունէութեամբ։ Գործունէութեան մի ասպարէզ էր դա, ուր կեանքը այնքան էլ բազմակողմանիութիւն չունէր, համեմատած ռամիկի կենցաղին հետ, ուր ան-

հատական մանր մունր հաշիւներն էին միայն մարդկանց դեկալարում. խմբագրերը և յօդուածագրերը չէին ոգևորուած բարձր և վեհ սկզբունքներով և չէին ձգտում լրագրութիւնը բարձրացնել և կատարեալ աստիճանի հասցնել: Խմբագրի համար գոյութիւն ունէին երկու սկզբունք. ա) լրագիրը իրանց ձեռքում մի զէնք դարձնել. բ) այդ զէնքով պաշտպանել միմիայն իրանց անհատականութիւնը. անհատականութիւնը կուզէք հասկացէք բարոյական, իսկ եթէ կամենում էք, նիւթական մտքով լրագիրը՝ հասարակական կարծիքի այդ շտեմարանը իրանց համար դարձնելով արհեստանոց, դարբնի սալ, որի վրայ կուտկոփում, ողորկում, ազնուացնում են ոչ թէ հասարակաց կարծիքը, այլ մեկուսացած խմբագրերը անմտօրէն ջուր են ծեծում: Միւս կողմից լրագրութեան էջերը լցւում են շողոքորթութեան անվերջ շարքերով, հարուստ բաժանորդներ ճարելու իսկական աշխատանքով, մուրացկանութեամբ դբադուելու գեղեցիկ գործունէութեամբ, որին իբրև ճշգրիտ պատկեր կարող ենք ի նկատի ունենալ «Մեծապ. Մուրացկանների» մէջ եղած խմբագրի տիպարը. (տես. Մ. Մուրաց. 11—20 եր.) այդ մի ինքնուրոյն շողոքորթութիւն է, որի գործածութեանը ձեռքի մէջ ոչ մի խորութիւն չեն դնում. շողոքորթում են պատրիարքարանը և պատրիարքին, քանի վերջինս դեռ պաշտօնանկ չի եղել. շողոքորթում են մի որևէ ազգային հաստատութեան վերաբերմամբ, որպէսզի այդ հաստատութեան ի նպաստ եղած հանգանակութիւնը իրանց թերթերի միջոցաւ լինի և իրանք էլ օգտուեն: Շողոքորթութեան սովորութիւնը յատուկ է ոչ միայն լրագրութեան, այլ, ինչպէս յետոյ կը տեսնենք, հասարակութեան ամբողջ փչացած, անբարոյականացած մասը այդ զէնքը գործ է դնում գոյութեան ահեղ կուտում. պիտի շողոքորթես, որովհետև այդպէս է պահանջում «քաղաքավարութիւնը» և որ գլխաւորն է, քո սեփական շահը. ահա թէ հասարակութեան որ գլխաւոր թերութիւնն է առիթ տուել Պարոնեանին գրելու «Քաղաքավարութեան փնտններ» անուն կրող տեսարանները:

Միւս կողմից լրագրութիւնը ասպարէզ էր դարձել իրար հայհոյելու, ստոր անուններով իրար պատուելու. ասածներիս իբրև յարմար օրինակ կարող է ծառայել «Ազգային Ջոջերի» մէջ (76 եր.) Իւթիւճեանի կենսագրութիւնը, որի մէջ պատկերացրած տեսարանների վրայ կարելի է նայել ծիծաղով և միևնոյն ժամանակ խոր վիշտ զգալով: «Փունջ» և «Մասիո» լրագիրները իրար դէմ դատ են բաց անում, այն պատճառով, որ «Փունջի» խմբագիրը «Մասիսի խմբագրին անուանել է «կենդա-

Նի»՝ այդ դատի մէջ կարծես կատակերգութիւն են խաղում. դատողները սոփեստօրէն վիճում են, թէ կենդանի բառը «անասունի» իմաստ ունի, թէ ուրիշ մտքով է գործածուած. «Փունջի» խմբագիրը պատճառաբանում է թէ «կենդանի» բառը այդ իմաստը չունի՝ որովհետև ս. գրքի մէջ Աստուծոյ համար ասուած է թէ՛ «կենդանի է Տէր»։ Ահա այսպիսի երեխայական և անօգուտ բանակութիւնների ասպարէզ էր դարձել Կ. Պոլսի հայ լրագրութիւնը. շատ լրագրեր իրանց այդ թերութեան պատճառով իրօք արժանի էին Պարոնեանի թունալից ծաղրին և երգիծանքի սուր խայթոցներին. յիշենք այդպիսի լրագրներից մի քանիսը. «Երևակ» լրագիրը (1857 թուին) լիքն էր հին նախապաշարունակներով և դեերի հաւատալիքներով. տպում էր բազմաթիւ անմիտ յօդուածներ, որոնք պապականութիւնը և կաթոլիկութիւնը անմիտ գովասանքներով և անհեթեթ մտածողութեամբ աշխատում էին մինչև երկիրնքը հասցնել։ «Մասիս» շաբաթաթերթը թողնելով մի կողմ լրագրութեան հիմքը կազմող ազնիւ սկզբունքները և դազափարները, միշտ աշխատել է ունենալ այն տրամադրութիւնը, որ ժողովրդի սրտին մօտիկ է. մի լրագիր էր դա, որը առանց մտածելու կարող էր հակասական նամակները մէկը միւսից յետոյ տպագրել. իսկ այդպիսի հակասութիւններից խոյս տալու համար թերթի խմբագիրը ստիպուած էր իր մատին դերձան կապել։ «Մանգումէի էֆքեար», որի խմբագիրը (Կ. Փանոսեան) ինը ժամուայ մէջ ինը հազար հայհոյութիւններ կարող էր անել։ «Մէճմուա-ի-հավատիս», որը եղեռնագործութեան պաշտպան է հանդիսանում։ «Մէճմուա», «Թէրջիման-ի-էֆքեար», «Լրագիր» և այլ բազմաթիւ թերթեր, ի թիւս որոց և Կովկասի թերթերից «Մշակ» իր յարձակումների պատճառով, Պարոնեանի կողմից ծաղր ու ծանակի առարկայ են դառնում։

Սակայն չպիտի շեշտել միայն թէ Պարոնեանը լրագրերի մէջ միայն թերի կողմեր է տեսնում. ո՛չ, նա իր պարսաւած «Մասիս» և «Մանգումէի-էֆքեար» թերթերի մէջ էլ նոյնիսկ նկատում է դրական յատկութիւններ կամ կողմեր. բայց աւելացնում է. «սակայն ի՞նչ օգուտ, ճշմարտութենէ աւելի հայհոյութիւն կայն և այլն կայ». (տես, «Ազգ. Ջոջեր» եր. 141). թերթեր, որոնց խմբագրերը «շաբաթն անգամ մը իրենց կարծիքը կը փոխեն» (նոյն գիրքը—82 եր.)։ Պարոնեանը աւելի համակրում և դրական կողմեր է տեսնում «Մեղու» և «Արևելեան Մամուլ» լրագրերի մէջ. «Միւնատիի-էրջիսար» նրա գովասանքին է արժանանում։ Նա էր որ առաջին անգամ յարձակուեցաւ ամիրայի և արհեստաւորի, կաթողիկո-

սի և փոքրաւորի, հարուստի և աղքատի վրայ. իր բռնած այդ ուղղութեան պատճառով, նա ժողովրդի սիրելին է դառնում. որովհետեւ մինչև այն ժամանակ «ամիրայի մը թաշկինակին դէմ խօսիլը երկնից դէմ ապստամբիլ կը նշանակէր. այն ատենները գերագոյն ժողովոյ մէջ անիրաւութիւնը ճշմարտութեան ներկայացուցիչն էր, բռնութիւնը գաւազանն ի ձեռին կը նախագահէր, արդարութեան աթոռին վրայ ամիրաներուն կամքը բաղմած էր, իրաւունքը ֆալսխա կ'անուանուէր»։ (տես, «Ազգ. Ջոջ.» 133 եր.) և երբ այդ լրագիրը Ջէյթունի խնդրին պաշտպան է հանդիսանում (1853 թ.) դադարում է:

Այժմ, տեսնելով վերոյիշեալ լուրջ, բայց վարկաբեկ թերթերի գրադմուռքի որպիսութիւնը, հարցնենք, ինչ պիտի անէին երգիծարանական թերթերը: Պարոնեանը, որ «Մեղու»-ի խմբագրի պաշտօն էր ստանձնել, շատ լաւ իւրացրել է ժամանակի սրտամտութիւնը. երգիծական այդ կարևոր յատկութիւնը, ինչպէս միւս դաւեշտական թերթերի խմբագրերը՝ նոյնպէս և Պարոնեանն չի զարգացրել և բազմակողմանի դարձրել. Պարոնեանի մտաւոր զարգացման հետ նրա երգիծանքը սակայն ժամանակի ընթացքում կատարելագործութեան հասած չենք տեսնում, նրա ծաղրի տեսակը աւելի ազնուացած և մաքրուած չի հանդէս գալիս, այլ ընդհակառակն ենթարկուելով իր շրջապատի ազդեցութեան, աւելի կոպտանում է. «Սիկարի» մէջ նա իր մի պաշտօնակցին «իշու» է նմանեցնում և այդ նմանութիւնը մի քանի անգամ կրկնում է և ընդլայնում. (տես, «Ծաղիկ» 270 եր.) այնպէս որ Պարոնեանն էլ նեղ ընկած բոլէին երբեմն հայհոյանքի օգնութեանն էր դիմում: Սակայն լրագրական երկրորդ յատկութիւնը՝ շողոքորթութիւնը, Պարոնեանի համար բոլորովին օտար մնաց:

Պարոնեանը լրագրական մթնոլորտի աղտեղի հորիզոնի վրայ ունեցել է յատուկ վեհութիւն և բարոյական բարձրութիւն. անօթութեան վախը, առօրեայ պարէնը հայթհայթելու դժուարութիւնը նրան չեն ստիպել երբէք շողոքորթութեան դիմելու, հարուստներին փայփայելու միջոցին ապաւինելու, ոչ միայն իր նիւթական դրութիւնը ապահովելու համար, այլ նոյնիսկ իր սեփական օրգանի յարատուութիւնը գոնէ պահպանելու:

Այժմ տեսնենք, թէ կրթական գործը և կամ մասնաւորապէս դպրոցական աշխարհը աւելի մխիթարական վիճակի մէջ էր քան լրագրութիւնը: Ազգային գործիչներէից դասատուների կամ ուսուցիչների վիճակը ամենախղճալի է: Պարոնեանը իբրև ուսուցիչ, իր անձնական փորձով խրատուած, իրաւունք ունէր

ասելու. «Դասատուութեամբ ասլրել... հրաշքի դարերը անցել են»։ դասատուութեամբ մեռնիլ, այս է իրականութիւնը. մի ուրիշ տեղ նա ասում է. «քաղաքագէտները մեծ գործ մը ըրած կ'ըլլան, եթէ կախուելու անձերը թիւրքիա զրկեն դասատուութիւն անելու»։ (տես, «Ազգ. Ձոյ.» 305 եր.), մի այլ տեղ կեղծ փող ստացող մի մուրացկան անխճելով փող տուող անցորդին՝ կանչում է նրա յետեից—«վարժապետա ըլլաս... վարժապետէն աւելի բան մը, վարժապետացու ըլլաս»։ Չկարծենք թէ ուսուցչի վիճակի նկարագրութիւնը, անցնելով Պարոնեանի երգիծական պրիզմայից՝ իր էութեամբ չենք տեսնում մենք. ոչ, Տաճկաստանում ուսուցիչ եղողներինց եթէ հարցնելու լինենք, նրանք նոյնիսկ հիմա նոյնը կը նկարագրեն մեզ, ինչ որ էր սրանից 20—25 տարի առաջ։ Եւ իսկապէս ինչո՞վ պէտք է ապահովուած լինի ուսուցչի նիւթականը, եթէ ոչ ժողովրդի նախաձեռնութեամբ. ի՞նչպէս էր վերաբերում ժողովուրդը դէպի դպրոցը, այդ մասին շատ նպաստաւոր տեղեկութիւններ չենք գտնում Պարոնեանի գրուածներում, անհոգութիւնն է այն միակ թշնամին, որի աւերածութեան է ենթարկուած ամբողջ ուսումնական գործը. ժողովուրդը չէ, որ հետաքրքրուած է իր դպրոցներով, այլ մի քանի հարուստներն են կամ ամիրաները, էֆէնդիները, բէյերը, որոնք, իրարից վրէժ լուծելու համար, հակառակորդի հովանաւորութեան տակ գտնուող ուսումնարանը աշխատում են փակել և կամ հակառակորդին համակիր ուսուցիչներին փոփոխել և հալածանքի ենթարկել։ Ի՞նչ անէր դժբախտ ուսուցիչը. նա ի հարկէ շողոքորթութեան պիտի դիմէր՝ անօթի մեռնելու և ամսական չստանալու ահաւոր և սպառնալից վիճակին չենթարկուելու համար. ուստի ուսուցիչը հոգաբարձուի ահաւոր ստուերի տակ պիտի նիհարանար և աւելի «ճաշու ուտէր, քան հաց» (տես «Ծաղիկ»)։

Վարժապետի պատիւը ընկել էր մի կողմից ուրիշների ետական հաշիւներից բլխած ընդհարումների պատճառով, իսկ միւս կողմից էլ իր, ուսուցչի, ստորաքարշուութեան համար։ Բայց արդեօք իրանք ուսուցիչները, անձնական բարձր առաքինութիւններով օժտուած մարդիկ էին, արժանի էին սերունդ զարգացնելու և դաստիարակելու բարձր կոչման, թէ ոչ. այս հարցի պարզաբանութեան համար արժէ դիմել «Կ. Իւթիւճեանի կենսագրութեան»։ (տես. «Ազգ. Ձոյ.» 82 եր.)—«Կ. Իւթիւճեան, դերձակի խանութում բաւական ժամանակ վերարկուներ արդուկելէ զկնի, 1833 թուին Կ. Պոլսոյ ճեմարանում քիչ մը ճարտասանութիւն, տրամարանութիւն և քերականութիւն կը սովորի և Փարիզում երկուքէն երեք տարի ժա-

մանակ անցնելէն յետոյ, երբ խանութ մը բանալու համար ստակ չունենալուն վրայ կը վհատի, և զի մեր ազգին մէջ վհատութիւնը մարդս կամ գերեզման կը տանի և կամ խմբագրութեան ասպարէզը կը նետէ, ուստի այս վերջինիս մէջ ձգուելու դժբախտութիւնն ունեցաւ և անկէ վերջը ուսուցչական ասպարէզը՝ որով հայոց լեզուն պիտի կուէր, դրաբառը մերժէր և աշխարհաբառն ընդունէր»։ Տէրոյեանի կենսագրութիւնը նոյնպէս բաւական փաստեր է տալիս ուսուցչի հոգեկան դարգացման աստիճանի մասին։ Գաւառական մի գիւղում ծնուած և կրթութիւն ստացած Տէրոյեանը՝ բախտի բերմամբ Կ. Պոլիս է ընկնում, և խալիֆաների օգնութեամբ մեն մենակ յանձն է առնում մի ամբողջ ուսումնարանի ուսուցչութիւնը. այդ ուսումնարանում նա գործ է դնում յայտնի Տէր-Թողիկեան մեթոտը. մաշում են աշակերտները ծնկները, քարանում նրանց սրունքները ֆալախայի ուժեղ հարուածների ամենօրեայ կրկնութիւններից, բայց նըրանք դեռ չեն ճանաչել գրի սեն ու սպիտակը, դեռ մարդ չեն դարձել. ի՞նչ էր ուսումնարանի ծրագիրը և ի՞նչ մեթոտով էին աւանդում աւարկաները, որ աշակերտները ի՞նչ հասկանային։ Տասից տասներկու տարուայ ընթացքում կեանք մաշեցնելով քերականութեան, ճարտասանութեան, տրամաբանութեան վրայ, քերական, սաղմոս և Գործք Առաքելոց անգիր անելով, թութակի նման կրկնելով այդ անթիւ աւարկաներից աւանդուած դասերը, աւարկաներ՝ որոնք իրանց անվերջ «ութիւն» ներովը ուսուցչին անգամ կը շմեցնէին, ուր մնաց անմեղ մանուկներին, աշակերտները դուրս էին դալիս ուսումնարանից աւելի տգէտ և բթացած, քան ուսումնարան մտնելիս։ Իսկ ի՞նչ էլին անում ծընողները։

Ուսման վրայ ուլ էր ուշադրութիւն դարձնողը, հետաքրքրողը. բաւական էր, որ մի ծնող կարողանար իր որդուն բաւականաչափ վաճառականական հաշիւներ և գիտելիքներ սովորացնել և մի վաճառականի մօտ տեղաւորելով՝ ճարպիկ կերպով իւրացնել տար առևտրականի մեքենայութիւնները. ահա սա էր այն գլխաւոր սկզբունքը, որի մէջ մնում էր մասնուկ սերունդը. այդ պատճառով օտար լեզուների ուսումը ամենից գերադասն էր համարում և բազմաթիւ ընտանիքներ օտարագրի դասատու էին հրաւիրում իրանց տները. այդ էր պատճառը, որ այն ծնողները, որոնք ազգային վարժարանին անկարող էին մի համեստ գումար վճարելու, իրանց դաւակները օտար ուսումնարաններ ուղարկելիս, կամ դասատուներ հրաւիրելիս՝ անժամուկ բաց էին անում իրանց լիքը քսակները։

Քննութիւնները և պարզեցնողութեան հանդէսները կատակերգական բնաւորութիւն էին կրում: Այսպիսի անմխիթար պատկեր ունէր կրթական գործը, որի մէջ, դժբաղդարար ասենք թէ բարեբախտարար, ինքը Պարոնեանն էլ միջամուխ է եղել: Թէև պէտք է շեշտել, որ նա իր պաշտօնակիցներից աւելի զարգացած և պարտաճանաչներէն էր. ունէր այն առաւելութիւնը, այն քանքարը, որը պահանջուում է ազգին կամ հասարակութեան ծառայող ըլլոր անհատներից և որի օգնութեամբ միայն կարելի է կառուցանել համայնական երջանկութեան շէնքը:

Անհատից պահանջուելիք պարտաճանաչութեան այդ զգացմունքը տեսնենք նկատուում է նոյնպէս Կ. Պոլիսոյ ազգային հաստատութիւններում գործող ղեկավար անձանց մէջ: Ազգային ժողովները, ուր նոյնպէս գործել է Պարոնեանը, աւելի յուսալից և արդիւնալից ասպարէզներ էին գործունէութեան համար, քան լրագրական և ուսուցչական կողմները. այստեղ էլ մենք լսում ենք, ի հարկէ օդի մէջ ցնդող և ոչ թղթի վրայ յարատեւող, անմիտ վիճարանութիւնները, նոյն անձնական մանր-մունր հաշիւները և խժրժանքները, փքուն նախազօները մի որեւէ գործ սկսելուց առաջ, այդ առթիւ առաջացած անհամ և անմիտ, վերջ չունեցող հակաճառութիւնները: «Միծաղի» մէջ «Կենդանիներու ժողովը» շատ յաջող կերպով բնորոշում է ազգային ժողովների էութիւնը: Ժողովական անդամների թերութիւնների մէջ ամենաաչքի ընկնող թերութիւնը անպարտաճանաչութիւնն է. ժողովներին չեն յաճախում, ինչո՞ւ համար, անձնական տկարութեան, գլխի և սրա նման ցաւերի (ի հարկէ շինծու), «ազգականի մը մեռնելուն» և այլն, և այլն պատճառներով: Միւս կողմից «ազգային գործիչ», «ժողովի անդամ» և այլն սրանց նման անունները իրանց վրայ առնելով աւելացրել են միայն ազգի և պատրիարքի պարտքերը և կամ դուրս են եկել իբրև կաշառակեր, անբարեխիղճ մարդիկ, օգտուելով անխնայ կերպով առանց այն էլ ազգային դատարկ մնդուկից:

Բազդի բերմամբ համայնական գործում բարձր պաշտօններ ձեռք ձգող կամ գծուծ, իսկական հաշիւներով առաջնորդուող ազգայականութիւնն է, որ հասարակութեան ղեկավարն է հանդիսանում. եթէ, օրինակ, այդ ազգայականութիւնը դատաւոր է մի որեւէ ամբաստանուածի, այդ ժամանակ դատապարտեալի վերաբերմամբ նրա անձնական հաշիւները անսահման կրքի են փոխուում, անարդարութիւնն է որ տիրում է այդ մարմնին. իսկ այդպիսի անձինք միայն ատենապետ չեն. ազգի մէջ ինչքան հաստատութիւններ կան, որ դրանց վճռական veto-ով են առաջնորդուում: Պարոնեանը, որ Ազրիանապոլսի կողմից

իբրև երեսփոխան ջերմ մասնակցութիւն է ունեցել երեսփոխանական ժողովներում, և իբրև սուր դիտող մեզ տալիս է պատկերներ այդ կեանքից, որոնք ակնյայտնի կերպով ցոյց են տալիս այն կարծիքի ճշտութիւնը, թէ ազգային այդ հաստատութիւններն ու ժողովները և կամ՝ մի խօսքով ասած՝ սահմանադրութիւնը, որը հաստատուեցաւ 1862 թուին, և որը այնքան բուռն ոգևորութեամբ տօնուեցաւ արևմտահայերից, բոլորովին անժամանակ մի պահանջ էր արևմտահայերի համար և ամբողջովին անիրազործելի մի առաջարկ առ բարձրագոյն դուռը: Այդ գաղափարը առաջ եկաւ, ծնուեցաւ Կ. Պոլսի և կամ տաճկահայ այն ուսանող սերնդի ուղեղում, որը տարուած էր Փրանսական կոլտուրայով և մակերևոյթօրէն ոգևորուած էր Փրանսական մեծ յեղափոխութեան առաջացրած արգասիքով. յեղափոխութիւն, որի արձագանքն էր Կ. Պոլսում թուրքակարար կրկնուող սահմանադրութիւնը, և իսկապէս թիւ էին այն բազմազան ժողովները, եթէ ոչ Փրանսական գունաւորութեամբ Կ. Պոլսի տեղափոխուած դատարկ սրահներ, լցուած դատարկազուլե ժողովականներով. վերջապէս թիւ էին այն կուսակցութիւնները, որոնք յայտնի էին հայ երեսփոխանական ժողովում «ձախակողմեաններ» և «աջակողմեաններ» անունով, եթէ ոչ փայտի ձիով ոգևորուած երեխայի ասպատակութիւնները. թիւ կարող էր անել ձեռքն ու ոտքը կապուած «գործադիր ժողովը» բարձրագոյն դուռն աչալուրջ հսկողութեան տակը, մի ժողով, որ անցեալ դարում Եւրոպայում այնքան մեծ գործեր էր տեսել:

Օտարի յառաջադիմութեան կամ զարգացման այդ սխալ ըմբռնումը և տեղափոխութիւնը հայ հողի վրայ, աւելի աչքի է ընկնում ընդհանուր գրական ասպարիզում. լրագրութիւնը, ինչպէս տեսանք, այս կողմից բազմաթիւ պակասաւոր կողմեր ունէր. այժմ տեսնենք թէ զեղազիտական գրականութիւնը հիմնուած էր լուրջ հիմքերի վրայ, թէ ոչ:

Բանաստեղծները և գրագէտները այնքան բազմացել են, որ սփրիչները նոյնիսկ կարող են բանաստեղծ կամ գրագէտ դառնալ. և բելլետրիստների այդ բազմութիւնն է, որ գնահատում է զեղարուեստը. չկայ հասկացող մասսա, չկայ արուեստի լուրջ քննութիւն. և մի որևէ միջակութիւն կամ աւելի ցած միջակութիւնից՝ «ազգային քերթող» և այլ մականուններ է ստանում ազգային համրակ վարպետներից: Բանաստեղծական գրութեանը կամ թարգմանութիւնները շատ անգամ այնքան անհասկանալի են լինում, որ, օրինակ, «Ատրէն Նար-բէյի «Իայնակը Լամարթիւնի» թարգմանութիւնը հասկանալու համար

չորս հոգիէ կազմուած մասնաժողով մը ընտրուեցաւ և երբ ասոնք ալ անկարող եղան հասկնալու, այն ժամանակ դիմեցին թարգմանչին, սակայն, վրայէն բաւական ժամանակ անցած լինելուն համար, ինքն ալ չէր կրնար հասկնալ իր թարգմանութիւնը»։ (տես, «Ազգ. Զոյ՛», 9 եր.)։ Այստեղ դեռ ևս խօսքըս մի աչքի ընկնող բանաստեղծի մասին է, ո՛ւր մնացին այն բազմաթիւ միջակութիւնները, որոնք առանց մուսայի մի տող անգամ գրել չեն կարող, իսկ այդ մուսան էլ ո՛վ գիտէ քանի՜ ոսկով կը բարեհաճի այցելել իր դժաւգլուխ բանաստեղծին։ Արտադրելու, ստեղծագործելու գործում դրանց խղճութեանը չափ չկայ. բանաստեղծութիւնը՝ այդ թերուսների ձեռքում իբրև գործիք կամ մի արհեստ է, որից նրանք օգտուում են իրանց դատարկ որովայնի համար. օրապահիկ հայթայթելու, կամ եթէ կան բարեկեցիկ պօէտներ, դրանք էլ բանաստեղծական ներշնչման են ենթարկուում միայն պարապ ըտպէսներին, այն մարդու նման, որը ծխում է միայն ֆանտազիայի համար. իսկ ի հարկէ երբ մարդուն միայն յատուկ այդ գոհարը, մտքի աստուածային այդ պարզէր գործադրում է առօրեայ ճնշին առաջկաների ձևով, նա կորցնում է իր վեհութիւնը. դառնալով ընդհանուրին մատչելի սեփականութիւն, որին տիրանալու համար այնքան էլ թանկ գին չէ պահանջուում, դրանով զնահատութեան իմաստը նսեմանում է և պատահած մարդը, զոր ասդիէն անդիէն խօսքեր հաւաքելով, զանոնք կը սանդրէ, կը կոկէ, անուշաբոյր իւղերով կ'օծէ և հրապարակ կը հանէ, երկու տողով հասկանալի բան մը—իւր գրքիչին տակ երկու էջի մէջ անհասկանալի կ'ըլլայ» («Ազգ. Զոյ՛» 211 եր.) բանաստեղծ կ'անուանուի Խոնչ ենք տեսնում այդ տողերից. որ բանաստեղծութիւնը ոչ թէ մտքի և ձևի գեղարուեստականութեան մէջ էր փնդուում, այլ միայն բանաստեղծական բառերը և ճարտասանական ձևերը բաւական էին գոհացնելու բանաստեղծութեամբ թէ՛ զբաղուողների և թէ՛ հետաքրքրողների գեղարուեստական ճաշակը։ Գրութեան ոճը կարող էր երբէք մտքին չհամապատասխանել, այդ նշանակութիւն չունէր, բաւական էր, որ մի բանաստեղծութեան մէջ չափ, յանգ և ընտրովի բառեր լինէին։

Միւս կողմից բանաստեղծութիւնը լցւում է Հոմերի, Ովիդիոսի և այլ բազմաթիւ կլասիկ հեղինակների աստուածութեանց անուններով. օտար տեղերի անուններ նոյնպէս հայ բանաստեղծութեանց մէջ իրանց փառաւոր տեղն են զբաւում Լեզուական արտայայտութեանց մէջ խիստ աչքի է ընկնում մի տեսակ թեթևութիւն, որը ակնյայտնի կերպով ֆրանսական

լեզուի ազդեցութիւնն է ցոյց տալիս. ազգայնական նիւթերը նոյնպէս բոլորովին չեն զբաղեցնում ազգային գրչակներին: Իմաստակ բանաստեղծի իբրև յաջող տիպ՝ կարելի է գտնել «Մեծապատիւ Մուրացիաների» մէջ:

Պարոնեանը հետեւալ կերպով է գնահատում հայ հանճարը. «Մենք հանճարահանդէսին մէջ 'ի տես աշխարհի դնելու համար քանի՛ քերթուած ունինք. մենք զժբախտաբար ոսկի կ'անուանենք այն, ինչ որ պղինձ է, և որը սակայն ոսկիի պէս կը հնչէ ժողովրդի ականջին» (տես, «Ազգ. Ջոջեր» 205 եր.). և Պարոնեանի կարծիքով մի որևէ բանաստեղծութիւն կամ «ըլլալու է և կամ ընաւ ըլլալու չէ». ուստի նա խորհուրդ է տալիս.— «Ազգը քիչ մը խոհեմութիւն բանեցնէր և երկաթագործը ժամագործութեան պաշտօնին չ'հրաւիրէր, իսկ հաշուապահն ալ բանաստեղծութեան ընտրելի չ'ներկայացնէր» (տես, «Ազգ. Ջոջ.» 156 եր.):

Աւելի բարձր փորձառութեան և գիտութեան տէր չեն հասարակութեան բժիշկներն ու փաստաբանները. բժիշկներ, որոնք ոչ մի հատութիւն չունին իրանց արհեստի մէջ և որոնք, կարելի է ասել, ամենայն համարձակութեամբ ի չարն են գործ դնում իրանց արհեստը և հիւանդների յոյսը, իրանց վայրի վերոյ մտածողութեան և աննպատակ փորձերի պատճառով բազմաթիւ հիւանդների մեծամեծ վնասների ենթարկուելու և նոյնիսկ մահուան պատճառ են դառնում: Նրանք իրանց ագիտութեամբ հանդերձ՝ մեծ գումարով միայն՝ աղքատի կարողութեան անհամապատասխան այցելավարձով, համաձայնում են այցելել և օգնել, եթէ ձեռներից գալիս է: Նոյն և փաստաբանները, որոնք պետական օրէնքներին, օտար և ազգային սովորութիւններին բոլորովին անտեղեակ են և որոնց գործունէութիւնը ազգային և պետական պաշտօնատներում կատակերպական ընաւորութիւն է կրում: Ի՞նչ գեղեցիկ տիպար է այդպիսի փաստաբանների «Բաղդասար Աղբար»ի մէջ երևցող օրէնսգէտը:

Վերոյիշեալ զբաղմունքները ունեցող դատակարգերը մայրաքաղաքի հայ ընակչութեան ընտրելիներն են. մտաւոր զարգացման ղեկավար հանդիսացողները. երիտասարդական այն շարքերն են, որոնք կոչուած են տգիտութեան դէմ մարտնչելու. և սակայն սրանց գործունէութիւնը ազգի զարգացման և լուսաւորութեան գործում՝ ոչ մի դրական արդիւնք չառաջացնելուց զատ՝ ընդհակառակն հասարակութեան ցեցեր են եղել, անխնայ սպառելով և փչացնելով

նրա թարմ ոյժերը, իրանց մուրացկանութեամբ ոչնչացնելով նրանից խլած լուսան. բայց նրանք արժանապէս ծաղրի և խայտառակութեան են ենթարկուած Պարոնեանի «Մեծ. Մուրացկաններ», «Բաղդասար աղբար», «Աղգային Ջողեր» և միւս գրուածներում:

Պարոնեան, նկարագրելով անգործների և մուրացկանների այդ հսկայ բազմութեան ողորմելի դրութիւնը, կարծես խղճահարոււմ է դրանց վրայ և «Աղգային Ջողերի» (296 եր.) մէջ նրանց խորհուրդ է տալիս, որ փոխանակ սրանից նրանից ողորմութիւն խնդրելու, այստեղում, այստեղում պաշտօն մուրալու, զբաղուին մի որևէ արհեստով և աւելի ազատ, անկախ և ապահով ապրեն. բայց միւս կողմից էլ նա աւելացնում է— «այսօր անգործ պատողներուն և ոչ մին կրնայ մտավաճառ ըլլալ, ոչ ալ նպարավաճառ. թող որ դրամագլուխ չունին, այլ և գրականութենէ մտավաճառութեան երթալը քիչ մը դժուար է, վասնզի ամեն գործ՝ որչափ ալ դիւրին երևնայ դուրսէն, գաղտնիք մ'ունի իր մէջ»: Ահա այդ գաղտնիքն է, որ չեն կարողանում լուծել «Մեծապատիւ մուրացկանները» և աւելի լաւ են համարում երեսի մրով ապրելը, քան հաստատուն կամք և նիւթական ու բարոյական անկախութիւն ունենալը. և որովհետև ճշտասուն տարի գրագրութեամբ կամ ուրիշ պաշտօնով գրադուած մէկու մը խիստ դժուար է կօշիկի, գլինիի և ալ արհեստ սովորիլը», ուստի մանկութիւնից ուղիղ և ճիշտ պիտի հասկացուի ուսման, գիտութեան ու արհեստների նշանակութիւնը և ըստ այնմ էլ դրանց գործադրութիւնը: Պարոնեանը արմատական փոփոխութիւն է պահանջում, և նրա գրուածները այդ պահանջն են դնում հասկացող հասարակութեան առաջ:

Հասարակութեան միւս խաւերը՝ հոգևորականութիւնն և ժողովուրդը, աւելի թերի կողմերով են երևան գալիս Պարոնեանի գրուածներում, քան վերոյիշեալ կարգերը:

Հոգաբարձութիւնը՝ ինչ աստիճանի կամ կարգի էլ պատկանելիս լինի, լինի դա կաթողիկոս թէ պատրիարք, եպիսկոպոս թէ քահանայ, վարդապետ թէ սարկաւազ, իր աչքի ընկնող թերութիւններով առատ նիւթ է մատակարարել առանց այն էլ կեանքի մէջ բազմաթիւ արատներ նկատող հայ երգիծարանին. կաթողիկոսը կամ պատրիարքը աչքի է ընկնում իր անհոգութեամբ, ծուլութեամբ, և որ գլխաւորն է՝ անվճռակասութեամբ. մանաւանդ վերջինս ամեն մի նեղ ընկած ըսպէ՛ն իր հրաժարականը պատրաստ ունի. նա իր պաշտօնի մէջ ձեռներէցութիւն չի ցոյց տալիս, աղգային և կրօնական խնդիրնե-

բը երեսի վրայ են մնում ամիսներով. իր գործունէութեան այդ եղանակի շնորհիւ նա չի ներկայացնում ժողովրդի պէջին իբրև մի բարձր հեղինակութիւն, թէև ժողովուրդը մի նոր պատրիարք ունենալու վսեմ փառամոլութիւնն ունի»:

Վարդապետներն և նպիսկոպոսները հաստատ պաշտօն չունին, որ նրանով զբաղուեն և իրանց գործունէութեան արդիւնքը ցոյց տան. այլ մի ամիս այստեղը իբրև քարոզիչ, մի ամիս մի այլ տեղ իբրև տեսուչ որևէ ուսումնարանի, կէս տարի մի ուրիշ տեղ իբրև առաջնորդ, երկու տարի մի երրորդ տեղ իբրև նուիրակ՝ անց են կացնում աննպատակ կերպով իրանց կեանքը. և կամ զանազան կուսակցութիւնների յարուելով՝ այս կամ այն հոգևոր կարգակցին իր պաշտօնից վար քցելով, պատժել և աքսորելով տալով են զբաղուած: Ուրիշները, անարժանարար քահանայ կամ վարդապետ ձեռնադրուելով, կաշառքի և բռնութեան օգնութեամբ, ազգի իրաւունքները իշխանաբար իրանց ձեռքն են առնում. և երբ այդպիսի տգէտ հոգևորականները մի պաշտօնի գլուխն են անցնում, առաջնորդ դառնում, աշխատում են զանազան պատրուակներով իրանց գրպանը պարարտացնել. օրինակ՝ մի դպրոցի օգտին հանգանակութիւն են բաց անում, մի մուրացկի համար զանձանակ են պատեցնել տալիս եկեղեցիներում և ուրիշ բազմաթիւ խայտառակ միջոցներով տեսնում էք մի տարում ահագին գումար կազմեցին և այլևս պաշտօնանկ լինելուց չեն վախենում. եթէ նոյն իսկ մի որևէ համայնքի յաջողուի այդպիսիներից մէկին հեռացնել իրանց թեմից, արդէն հասկանալի է, թէ նրանց ծանր գրպանները որքան հրաշքներ պիտի գործեն. Ազգային Ղոջերում Մկրտիչ Տիգրանեանի կենսագրութեան մէջ ճիշտ այդպիսի հոգևորականների ուշիւէֆ և գունաւոր պատկերն է, որ կանգնում է ընթերցողի առաջ, երբ նա այդ յօդուածը խորագնին կերպով կարդում է. վերջապէս դա մի պատկեր է, մարմնացրած իր մէջ թէ ֆիզիքական և թէ բարոյական արատների բազմազանութիւնը. կաղ, կոյր, խուլ, համր անձնաւորութիւններ են դրանք, որոնց փոքրաւորները իգական սեռից են, որոնք իրանց պարզութիւնը մէկ կողմը թողած «հագուել, սրգուել և կոտորուել» գիտեն. իրանց աշակերտներին սովորեցնում են կանանց յետևից ման գալ, խօսում են պերճաբանօրէն, փայլուն քարոզներ են տալիս, ի հարկէ առանց էական իմաստ դնելու դրանց մէջ. մի խօսքով եթէ ազգը «կրօնական մը կը յարգէ, պատճառն այն է, որ նուազ չարութիւն կը տեսնէ անկէ»:

Աւելի բարձր աստիճանի վրայ չեն կանգնում նոյնպէս

այլադաւան հայ կրօնաւորները: Կաթողիկ հայ կղերի հանած աղմուկը «Հասողենեան և հակահաստնեան» խնդրի ժամանակ, Մխիթարեաններէ այն խոստովանութիւնը, որով նրանք՝ Հաստնեանները՝ պապին արած ամբաստանութիւնից ուզում էին արդարանալ, նոյնպէս այն, որ նրանք Հոռովի աթոռին միշտ հնազանդ են եղել և հայ ազգին երբէք չեն համակրել, մի ազգ, որ հերձուածող և հերետիկոս է եղել, նմանապէս կաթողիկներէ այն անմիտ ճիգերը, որով նրանք ձգտում էին մուրեհալ հայերին փրկել և պապի հողաթափները համրուել տալ, այս բոլորը իրանց խղճալի էութեան մէջ մտրակումի և սուր խայթոցների առարկայ են դառնում, իր ազգի մէջ առանց այն էլ բազմաթիւ այլանդակութիւններ տեսնող՝ Պարոնեանից:

Պարոնեանին աւելի ծանօթ է բուն ժողովրդական տարրը. իր «Քաղաքավարութեան ֆրասներ», «Մեծապատիւ մուրացկաններ», «Պոտոյ մը Կ. Պոլսոյ թաղերուն մէջ» գրուածներով լրիւ գաղափար է տալիս պոլսահայ ժողովրդի առօրեայ կեանքի մասին՝ տանը, շուկայում, սրճարաններում ունեցած կենցաղավարութեան ժամանակ. այդ գրուածներից երևում է, թէ մայրաքաղաքացի հայը ի՞նչ տեսակ վարք ու բարք և աշխարհայեցողութիւն ունի, ի՞նչպիսի հասկացողութիւն ունի՝ կեանքի մասին: Գլխաւոր թերութիւնը, որ աչքի է ընկնում այդ «էսնաֆ» դասակարգի մէջ (ինչպէս որ Պ. Ա. Զօպանեանը անուանում է ժողովրդական այդ խաւը) այն է, որ նա՝ թէ արտաքինով և թէ ներքինով աշխատել է նմանուել, կամ աւելի ճիշտն ասած՝ յարմարուել նորաձեւութեան պահանջած օրէնքներին. կեանքին հաւասարակշռութիւն տուող մի չափ է դա, ըստ ժողովրդի մի տեսակ քաղաքակրթութիւն, իսկ ըստ Պարոնեանի քաղաքավարութիւն, որը ոչ այլ ինչ է, եթէ ոչ օտար, ֆրանսական կոլտուրայի սխալ պատուաստումը կամ տեղափոխութիւնը հայ հողի վրայ: Պիտի սեղմես ոտներդ, անասելի տանջանքի ենթարկուես, որովհետեւ քաղաքավարական մողան նեղ ձևի կօշիկներ է սիրում. պիտի խմես հարբելու չափ, ի՞նչ անենք, որ կեանքումդ ոչ մի կաթիլ ոգելից ըմպելի չես գործածել, պիտի ենթարկուես հարբածի խայտառակ միջադէպերին, որովհետեւ քաղաքավարութիւնը պահանջում է, որ բարեկամիդ խօսքը գետին չնետես, նրան չվիրաւորես: Ամբողջ գիշերը անկոչ հիւրի անվերջանալի պատմութիւն պիտի լսես, անտեղի հրամաններ ընդունես ըստ սեփական տանը մէջ, նրա անհաճոյ ներկայութիւնը զգաս ջո ընտանեկան ներքին անհամաձայնութիւնների և սրտնեղութիւնների ժամանակ. ապա թէ ոչ անքաղաքավարի կ'անուանուես, կոպիտ կը կոչուես, անհիւրընկալ մակա-

նունը կը ստանաս, տմարդ կը լինիս. հարձակտ կին ունիս, նըրա և իր ծնողների կոպտութիւններին անմոռնչ պիտի համբերես, ապա թէ ոչ անկիրթ կը համարուես: Վերջապէս երկար է մի առ մի թուել սովորական պարզ ըմբռնումների, տարրական հասկացողութիւնների ճնշման ենթարկուելու բազմաթիւ ձևերն և աղաւաղումները. մարդկանց և կանանց շորերն անգամ զերծ չեն այդ խեղճութիւններից ու այլանդակութիւնից. այն, ինչ որ հասկացողութիւնները և մտածողութեան ձևերը այլանդակութեան է հասցնում, այստեղ «ալաֆրանկա» անունն է առել իր վրայ—մի հրէշ, որ հազարաւոր ընտանիքների զրկել է նոյնիսկ առօրեայ մի համեստ ապրուստից.—տարուայ իւրաքանչիւր եղանակի, տօնի, հանդիսի, շաբաթուայ, օրուայ, ժամուայ և նոյնիսկ բոլորի համապատասխան շոր պիտի ունենաս, քաղաքավարական ալաֆրանկան այդպէս է պահանջում:

Քանի բարեկեցիկ ընտանիքներ իրանց օտարամուլ գաւակների պատճառով ենթարկուել են սնանկանալու ամօթալի վիճակին:

Միւս կողմից շորը չէ միայն, որ օտարի քաղաքակրթութեան սխալ ազդեցութեանն է ենթարկուում. լեզուն, որ ազգի յարատեւութեան հաստատուն հիմնաքարերից ամենաուժեղն է, խախտուել է. մի լեզու է դա, որ ոչ մի լեզուի նմանութիւն չունի, լեզու, որ ամեն ինչ է բացի լեզուից, որի մէջ ֆրանսական, իտալական, յունական, թրքական, հայ-գաւառական բառերն ու արտասանութիւնները իրար են խառնուած փեղցփեղ կերպով:

Ժողովրդի կիսազարգացած, թերու մասի մէջ արհամարքի է ենթարկուած այն, ինչ որ ազգայնական դրօշմ է կրում իր վրայ. հայ անունը, հայ լեզուն, հայ կրօնը, հայ գրականութիւնը այս ամենը բարբարիկութեան, կոպտութեան, գռեհկութեան նշանաբաններ են, որից՝ որքան կարելի է, խոյս է տալիս մայրաքաղաքացի ինտելիգենտուհին, ինչպէս թուրքը՝ խոզի մսից:

Այսպէս ենք պատկերացնում մենք այն մի բուռն հայերի կեանքը իր բազմակողմանի էութեամբ, երբ Պարոնեանի գըրուածներն ենք թերթում. թէև Պարոնեանը խոշորացոյցով մեծացրած է դնում մեր առջև, բայց սոսկ իրականութիւնը իր բնական դիրքով տնկուում է մեր աջքի առջև ցոյց տալու, որ մայրաքաղաքի յարգելի բնակչութիւնը փոխանակ իր սեփական օրինակով առաջնորդելու գաւառացուն, ընդհակառակն չար օրինակ է դառնում նրանց համար. ուստի Պարոնեանի նման շատեր պէտք էին, մտրակելու, ձաղկելու, անպատուելու եր-

գիծական խայթոցներով, և ուղիղ ճանապարհի վրայ բերելու, ինքնիրան կորցրած այդ ժողովրդին:

Պարոնեանը ահա թէ ինչպէս է ընտրուում իր ընտրած նիւթը «Ազգային Ջոշերի» յառաջարանում. «Քանզել մարդկային արատները փաթոթը՝ դուրս չգալով ծաղրի սահմանից»: «Օ՛, ինչպիսի՜ հաճոյք, աղաղակում է նա մի այլ տեղ—նկատել պարզամիտ մարդկանց պակասութիւնները, նկատել այն ամենը, ինչ որ ծիծաղելի է, անկազմ է, այն բոլորը, ինչ որ խանդարում է գեղեցկութեան և բարոյականութեան ներդաշնակութիւնը»: (Տես «Արմ. Բալլ.»):

Այս է այն հիմնական քարը, որի վրայ բարձրացնում է նա իր գրական շէնքը, մի շէնք, որի էութիւնը երևան է հանում Պարոնեանի հանճարը:

VI

Համառօտակի մէջ բերելով այն կեանքը, որի պակասաւոր կողմերին շատ ծանօթ է Պարոնեան, պիտի նկատել որ՝ մինչ Պարոնեանի օտարազգի ուսուցիչները իրանց զաւեշտական գրուածներում մեծ սկզբունքներ և փիլիսոփայութիւն են մտցնում, և ոչ միայն մասնաւոր ազգային երգիծաբաններ են, այլ իրանց երկերի շնորհիւ՝ ընդհանուր, համամարդկային հեղինակութիւններ են, և երբեմն էլ այդ սահմանից աշխատում են դուրս գալ, Պարոնեանը ընդհակառակն չի կարողացել նոյն իսկ Կ. Պոլսոյ հասարակական շրջանից դուրս գալ և ընդհանուր ազգային ընաւորութիւն տալ իր գրուածներին, ո՛ր մնաց համամարդկային հեղինակ համարել նրան և նշանաւոր սկզբունքներ որոնել նրա գրուածներում, փիլիսոփայական դատողութիւններ գտնել դրանց մէջ, յատկութիւններ, որոնք նրա աւելի բարձր հանճարի մասին վկաներ լինէին: Թէև նրա ծանօթները վկայում են, թէ նա մի ծանրագլուխ, խորհող, լուրջ մարդ է հղել, «բայց այդ լրջութիւնը գրեթէ միշտ թեթև ծաղր մը ունեցած է իր մէջ», ինչպէս ասում է նրա մասին պ. Չօպանեանը. և թէև ողջամիտ, տրամաբան հայեացք ունի դէպի կենսական երևոյթները, և «Ծիծաղի» մէջ երբեմն աշխատում է խորհողի տրամադրութեամբ գրել, բայց այդ տրամադրութիւնը իր գրուածքի բուն ոգուն չի ազդել:

Պարոնեանի գրուածներում չկայ նոյնպէս բանաստեղծութիւն. երևակայութիւնը պակասում է, քնարերգական զգացմունքը չի երևում նոյնպէս:

Պարոնեանը իրական (ռէալիստ) դպրոցի աշակերտ է,

Իսկական կեանքի պատկերացնող, նրա բոլոր գրուածները հիմնուած են նկարագրած առարկայի լաւ ճանաչողութեան վրայ. առաջնորդող թելը նրա գրուածներում կեանքն է և ոչ զառանցանքները. նրա հանճարի այդ յատկութիւնը շատ թանկագին է, գնահատելու և որոշելու համար այն տեղը, որին արժանի պիտի համարէ նրան հայ գրականութեան ապագայ պատմիչը. այս տեսակէտից Պարոնեանին արժանօրէն յարգելու համար, արժէ միայն ծանօթանալ Կ. Պոլսում տիրող այն ժամանակուայ գեղարուեստի ճոռոմ—ցնդարանական ուղղութեանը, որը գրադուած էր բարձր դասակարգին կամ բարձր գաղափարներին վերաբերեալ նիւթերով և կամ սիրոյ վերլուծութեամբ և այլ բազմաթիւ հնացած, մաշուած, չարչրկուած նիւթերով, որոնց համար մի նշանաբան կար. «արուեստը արուեստի համար», կամ աւելի ճիշտն ասած, «արուեստը արուեստագէտի համար». իսկ Պարոնեանը միացած է իր նկարագրած իրականութեան հետ: Նա սենեակի մարդ չէ, բանաստեղծական երեակայութիւնն և քնարերգական զգացմունքը չեն, որ նրա հանճարին թե ևն տալիս. նա սրատես արծիւի նման դիտում է այն, ինչ որ իրանից ցած է, մի թափանցիկ հայեացքով ըմբռնում է, համեմատութեան է դնում կեանքի իսկական ամբողջութիւնը նրա արուեստական և շինծու մանրամասնութեանց հետ, բայց և միաժամանակ արծուի սրընթաց թռիչքը նրան չի հեռացնում իրականութեան սահմանից և եթերային անմերձեանալի անեզրութեան մէջ սաւառնել չի տալիս նրան: Պարոնեանը սոսկ իրականութիւնից բարձր է կանգնած այն չափով, որ ներքան յարմարութիւններ է տալիս տեսնելու այն, ինչ որ հարարակ, գոեհիկ մարդու աչքին անտեսանելի է. այս է ահա պատճառը, որ Պարոնեանի գրիչը թռիչքներ չի անում, աւելի ընդարձակ և լայնատարած հորիզոն չունի և ըստ այնմ էլ փիլիսոփայական դիտողութիւնների շարժառիթները և վեհ սկզբբունքների գրդիչները պակասում են նրան:

Իրականութեան հետ ունեցած այդպիսի սերտ մերձաւորութիւնը ազդում է այս պատճառով նրա գրուածքի ոգու և նկարագրական ձևի վրայ:

Կեանքը կամ միջավայրը կենդրոնաձիգ ոյժի նման աշխատում է դէպի իրան քաշել այն բոլոր տարրերին, որոնք նրա շուրջն են խմբուած. եթէ լաւ որակութիւններով է օժտուած այդ ոյժը, ըստ այնմ էլ իրան ենթարկուած անհատը կ'անդրադարձնէ նոյնը, իսկ թէ հակառակը, դրա համաձայն էլ անդրադարձում կ'առաջանայ, բայց հանճարը այն կենդրոնախոյս ոյժն ունի, որ մի կողմից ազդուելով իրան հակադիր ոյ-

ժից, ինքն էլ ընդհակառակն աշխատում է այդ կեդրոնից խոյս տալ և նոյնիսկ այդ կեդրոնը դէպի ինքը քաշել. ուստի ինչքան որ հանճարը ուժեղ լինի, այնքան էլ նրա արած ազդեցութիւնը զգալի կը լինի: Պարոնեանի ապրած միջավայրը այնպիսիներից էր, որ սպանում էր ոչ միայն հասարակ և գոհիկ մարդու բարոյականութիւնը, ազատ մտածողութիւնը և վեհ զգայութիւնը, այլ նոյնիսկ աչքի ընկնող հանճարներին բխացնում և այլասեռում էր: Պարոնեանն էլ՝ իբրև մարդ՝ հարկաւ նոյն ազդեցութեանը պիտի ենթարկուէր, բայց միւս կողմից էլ՝ իբրև հանճար՝ պիտի ծաղրէր նոյն կեանքի այլանդակ և անձոնի կերպարանափոխութիւնը. մի կողմից սրճարանում նըստած ամբոխի կողքին պիտի խմէր գինոյնալու չափ, իսկ յաջորդ երեկոյեան սրճարանի տգեղ տեսարաններից մէկը վառ գոյներով զարդարած՝ պիտի շպուտէր հասարակութեան երեսին. իբրև զաւակ համայնական մեծ ընտանիքի՝ պիտի տեսնէր նրա ներքին պակասութիւնները, իր պակասութիւնները, իսկ միւս կողմից՝ իբրև սրտացաւ զաւակ նոյն հասարակութեան՝ մի օր, ի լուր աշխարհի պիտի պատմէր նրա թերութիւնները. մի խօսքով իբրև ժողովրդի իսկական որդի՝ նա իրան տալիս է քննադատութեան, ծաղրի է ենթարկում այն բոլորը, որ ուրիշների համար աննկատելի էր, և ինչ որ ուրիշները օրինական, և իրերի դասաւորութեան մէջ բնական էին համարում:

Պարոնեանը՝ գրուածքի ձևի համար չի նեղում. նրա համար գրական հաստատուն և յաւիտենական ձևեր չկան. նա կարիք չէ զգում իրականութիւնից օգտուելով մի քանի հատորների մէջ հասարակութեան առաջ դնելու խոշոր, աչքի ընկնող տիպեր, որոնք համամարդկային գոյն ունենան իրանց վերայ, ընթերցողի խորհրդածութեան ներկայացնելու բարձր և վեհ սկզբունքներ. մի խօսքով Պարոնեանը չի արտադրել գեղարուեստական ամբողջական երկեր. այս մասին ահա թէ ի՞նչ է ասում ինք Պարոնեանը. «Իւրաքանչիւր բովանդակութիւնը առաջ է բերում որոշ ձև. կայ բովանդակութիւն, որ ստիպում է լաց լինել, կայ բովանդակութիւն, որ ստիպում է ցաւել, լինում է և այնպիսին՝ որ ստիպում է համոզում առաջ բերել, մի միտք ծագեցնել ընթերցողի մէջ: Ուստի բովանդակութիւնը առաջ է բերում որոշ համապատասխան եղանակ, իսկ եղանակն էլ ձև. հետեալքար իւրաքանչիւր գրական նիւթ ստեղծում է իրան յարմար ձև և ոչ թէ բովանդակութիւնը պիտի սեղմուի առաջուց որոշուած յայտնի շրջանակի մէջ»: Այդ պատճառով «Մեծապատիւ մուրացկանների» մէջ պատկերների

միօրինակութիւնը, ըստ նրա բացատրութեան, նիւթի կամ բովանդակութեան էութիւնից է բղխում: Այսպէս են Պարոնեանի հիմնական հայեացքները ստեղծագործութեան ձևի մասին. նրա նշանաբանն է,—տալ իսկական կեանքի նկարագրութիւնը, բայց ընդ սմին ունենալ գրական ձևերի ազատութիւնը:

Պարոնեանը չի տուել գեղարուեստական էական յատկութիւններով օժտուած մի ամբողջական երկ, մի գրական վաստակ. այլ նա նկարչի նման վրձինը ձեռին մի թուղցիկ հայեացք է քցում կեանքի մերթ այս տեսարանի, մերթ այն պատկերի վրայ, և վերջիվերջոյ տալիս է այլազան, բազմատեսակ պատկերացումների մի հարուստ ժողովածու, որից ընթերցողը միայն կարող է մի ամբողջական տպաւորութիւն դուրս բերել այդ կեանքի ամբողջութեան մասին: Իսկ այժմ տեսնենք, թէ այդ գրական հատուածները թ'նչ գեղարուեստականութիւն ունին իրանց մէջ, առանձին առանձին վերցրած:

Այդ կողմից աչքի են ընկնում նրա «Ազգային Ջոջերը» և «Մեծապատիւ մուրացկանները», որոնց մէջ եղած տեսարանները և կենսագրականները մի-մի փոքրիկ գեղարուեստական յաջողումներ են, օժտուած թէ ներքին իմաստով, պատկերների արտայայտութեամբ, և թէ ոճի սահուն և հանգիստ շարայարութեամբ. դրանց հետ համեմատած աւելի պակաս արժանաւորութիւն ունի նրա «Բնագրավարութեան միասնեքը». իսկ «Բնագրասար Աղբար» և «Արևելեան ատամնաբոյժ» գրուածքները իրանց հիմնական իմաստով և գեղարուեստականութեան պակասութեամբ աւելի ցած աստիճանի վրայ են գտնուում:

Պարոնեանի այդ բոլոր երկերում չկան կրքերի, զգացմունքների, գաղափարների հակադրութիւն կամ մրցումն, չկան խոշոր եղելութիւններ, ուր կարելի լինէր տեսնել, թէ թ'նչպէս են շարժուում գործող անձինք, թ'նչպէս են բնորոշուում պատեհառիթ դէպքերում. չէ վերցրած նոյնիսկ յաջող վայրկեան. այստեղ միայն սովորական, ընթացիկ կեանքի նկարագրութիւնն ենք տեսնում, արուած մեծ գիտութեամբ, խոր դիտողութեամբ, հատ ու կտոր արտայայտութեամբ:

Պարոնեանը իբրև տաճկահայ գրող՝ իր գրուածքներում գործ է ածում արևմտահայ բարբառը, որի սեղմ, արտայայտիչ և սահուն բնաւորութիւնը աւելի է յարմարում երգիծաբանական ոճին, քան արևելահայ բարբառը. ժողովրդական պարզ և գործածական բառերն են, որոնցով պատկերները շարայարուած են. լեզուական արտայայտութեան մէջ հեղինակը երբեմն ուսուցանողութեանց մէջ է ընկնում, և երբեմն նոյնիսկ կոպտութեան է հասցնում. կոպտութիւններ, որոնք ցինիզմ կարող են հա-

մարուել. «Բաղաքավարութեան ֆլանների» մէջ եղած վերջին հատուածը ցոյց է տալիս, որ գեղարուեստագէտը բարբերի այլանդակութիւնը վայրենի և ցինիկ խօսքերով արտայայտելիս, ընթերցողի մէջ զգուանք միայն կարող է առաջացնել դէպի իր գրուածքը. ապականութիւնը կոպիտ խօսքերով արտայայտելը վայել չէ արուեստին, որը բարբերի և հասկացողութիւնների լրիւ և ամբողջական պատկերացմամբ աւելի գեղարուեստականութիւն է պարունակում իր մէջ:

Այժմ տեսնենք թէ հեղինակի ծիծաղը կամ երգիծանքը ի՞նչ ձև ունի: Բարբերի և բնաւորութիւնների այլասեռումը մտրակելու այդ այն յատուկ եղանակն է, որը գործադրուել է երգիծաբանութեան սկզբից, սկսած Արիստոֆանի, Լիւցիանի, Բուալօի, Մոլիէրի և այլոց գրուածներում և սրանցից՝ իբրև ճարպիկ աշակերտ՝ օգտուել է Պարոնեանը: Այսինքն, բնութեամբ դիտող հանճարները նկատելով, որ մարդիկ կեանքում սովորաբար չեն կարող իրականն ու անկայունը տարբերել միմեանցից, մանկութիւնից ստացած կրթութեան անզգեցութեամբ միշտ համակերպում են իրանց շրջապատին: Այնպէս որ բարբերի անկման շրջանում նոյնիսկ նրանք կարծես քարացած և անվրդով դիտում են ապականուած միջավայրը առանց մազաչափ անգամ դրանում մի անսովոր, խորթ բան նշմարելու: Ուստի տաղանդաւոր և սրտացաւ անհատ-հանճարները, որպէսզի նկատելի դարձնեն այդ ամբողջի աչքին, և զգալի դարձրեն այդ հասարակ մարդկանց իրանց թերութիւնները, այդ ապականուած կեանքը աւելի մեծացրած դիրքով, խոշորացրած ձևով, ծայրայեղ շրջանակների մէջ դրած ներկայացնում են հասարակութեան. և կամ ընդհակառակն իրողութիւններին աւելի սեղմ, գծուծ կերպարանք են տալիս, որով ծիծաղելին աւելի շուտ է նկատելի դառնում: Օտար հեղինակների երգիծական այս միջոցը Պարոնեանը ինքնուրոյնաբար ընդօրինակելով գործ է դնում նոյնպէս իր երկերում. այդ երկու ձևերից առաջինն է միայն, որը Պարոնեանը գործ է ածել: Ծաղրելու մի ուրիշ եղանակ էլ նոյնպէս գործադրում է նա. դա այլաբանական երգիծանքն է, այսինքն կենդանիների մարդկային բնաւորութեամբ պատկերացնել: Պարոնեանը այդ միջոցին դիմել է այն պատճառով, որ քաղաքավարութիւնը պահանջում էր մէկի գործած յանցանքը և կամ միւսի թերութիւնները բացարձակապէս իրան երեսին չտալ, այլաբանօրէն միայն զգացնել տալ մարդկութեան իր պակասութիւններն:

Այժմ տեսնենք, թէ ի՞նչ նմանութիւն կայ Պարոնեանի և իր օտար ուսուցիչների արտադրած աշխատութիւնների մէջ:

Պարոնեանի վրայ առաւելապէս խիստ ազդեցութիւն են թողել օտար երկու մեծ հեղինակներ՝ Արիստոֆանը և Մոլիէրը. այդ երկուսն էլ ազդել են նրա վրայ իրանց ծաղրի տեսակով. իսկ նրանց գրութեան ձևը գրեթէ ոչ մի ազդեցութիւն չի թողել նրա վրայ. որովհետև, այն ինչ վերոյիշեալ երգիծաբանները կատակեղեցութեան (ուրեմն ոչ երգիծաբանութեան) միջոցով են իրանց գրուածքի նիւթ դարձնում ժամանակակից բարքերը, տիպարները և խոշոր եղելութիւնները, տալիս են միաժամանակ զեղարուեստական ամբողջութեամբ օժտուած գրուածներ, որոնց մէջ իդէաների, անհատական տիպերի, հոգեբանական վերլուծութիւնների, ժամանակակից հասկացողութիւնների, ինտրիգների և նրանց վերլուծումների շղթան է որ աչքի է ընկնում, Պարոնեան իր գրուածներում ընդհակառակն երգիծաբանական ձևով փոքրիկ պատկերների՝ հասարակական զատ զատ բարքերի նկարագրութեամբ է որ զբաղեցնում է ընթերցողին. ամբողջական տիպերի հոգեկան վերլուծութիւնները իդէաների արտայայտութիւնը պակասում են Պարոնեանի մէջ, Նիւթը նոյնպէս երեքի մէջ նոյնութիւն է կազմում, որից սակայն նրանք տարբեր ձևով են օգտուում. ծաղրելու և թերի կողմեր գտնելու, դիտելու նոյն սուր կարողութիւնը աչքի է ընկնում երեքի մէջ էլ. ի հարկէ Պարոնեանի մէջ համեմատաբար պակաս չափով:

Արիստոֆանի և Պարոնեանի գրուածները առանձնապէս հետևեալ նմանութիւնն ունին. հարուստ խօսակցութիւններ, որոշ ծրագրի կատարեալ բացակայութիւն, որը նրանց առիթ է տալիս մի որևէ է չնչին առիթից զրդուած շեղումներ անել, սուր և յաջող նկատումների մէջ ընկնել: Ինչպէս Արիստոֆանի նոյնպէս և Պարոնեանի մէջ գործողութիւն քիչ կայ. իսկ խօսակցութիւններն ընդհակառակն խիստ սուր են և կենդանի: Գործող անձինք, երկուսի գրուածներումն էլ, փորձառու և տարիքաւոր մարդիկ են. այլաբանութիւնը մեծ տեղ է բռնում Պարոնեանի գրուածներում. նոյնը տեսնում ենք և Արիստոֆանի երկերում:

Իսկ Մոլիէրի հետ այն նմանութիւնն ունի, որ երկուսն էլ, ունենալով բազմակողմանի նիւթ, մարդկութիւնը առանձին-առանձին դասակարգերի բաժանած առարկայ են դարձնում իրանց ղիտողութեանը, որը երկուսի մէջ էլ գրեթէ միատեսակ պայմաններում է զարգացել և սրուել. ապացոյց դրան այն է, որ երկուսի կեանքն էլ նոյնօրինակ սովորութիւններ է պարունակում իր մէջ. ինչպէս որ, Պարոնեանը սրճարանի մի անկիւնում նստած, օղիի բաժակը առաջին, սառն

մտախոհութեամբ յաճախորդների առօրեայ կեանքն ու կենցաղավարութիւնն էր զննում և քննադատութեան ենթարկում կտրուկ դատողութեամբ, նոյնը տեսնում ենք Մոլիէրի կենսագրութեան մէջ. (տես, Собр. сочин. Мольера. стр. VI) «Պէզնում՝ գաւառական մի փոքրիկ քաղաքում, մինչև հիմա էլ ցոյց են տալիս այն թիկնաթողը, որի վրայ նստում էր Մոլիէր յաճախ պարիկմախէր ժէլի մօտ շաքաթ օրերը դիտելով այցելուների բազմագոյն շարքերը. ասում են որ Մոլիէրը իր հետ միշտ թուղթ էր բերում, որի մէջ արձանագրում էր ամենից աչքի ընկնող փաստերը, տեսարանները և խօսակցութիւնները. նկարելով նոյնպէս աչքի ընկնող տիպերի պատկերները»: Պարոնեանի երգիծանքը շատ նման է Մոլիէրինի. նոյնիսկ կարելի է ասել, որ Պարոնեանի մէջ ծաղրելու առիթներ գտնելու ընդունակութիւնը մի տեսակ մոլիէրիզմ է պարունակում իր մէջ. այս կողմից կարող ենք եզրակացնել, որ Պարոնեանը հետևողական գեղարուեստագէտ է. բայց այդ հետևողականութիւնը ամեն տեղ եղել է, ամեն ազգի մէջ կրկնուել, հւր ֆրանսիացի մէջ և մանաւանդ Պարոնեանի ժամանակ, երբ գրական այդ ճիւղի համար մի առաջնորդ, մի ռահվիրայ էր հարկաւոր, որ այնուհետև ճանապարհ բանար ազգային երգիծաբանութեան համար. միւս կողմից Պարոնեանի հետևողականութիւնը կոյր և կապկային չէ, այլ իր մէջ պարունակում է ազատ մտածողականութիւն և էլ աւելի կատարեալ ազգային երգիծաբանական երկեր արտադրելու նախանձախնդրութիւն. չքննադատենք նրան թէ կատարեալ պիտի լինէր և շատ բան պիտի տար, ինչպէս մի շարք քննադատներ պահանջում են մեղանում: Պարոնեանը արել է այն, ինչ որ թոյլ է տուել իր շրջապատը և իր հանճարը. չմոռանանք Փրանսական ասածը. «դժուար է արուեստը, իսկ քննադատութիւնը՝ հեշտ»:

Վ. Բ.